

# GIUSSANO



Periodico informatore a cura del Comune di Giusano

La città dello Stefano

Anno 34 - n. 3 • Giugno-Luglio 2013 • Nuova Serie

## **EDITORIALE**

Un addio  
e un arrivederci  
a pag. 1

## **COMUNITÀ SAN PAOLO**

Don Norberto  
sacerdote da 25 anni  
a pag. 16

## **AMBIENTE**

Speciale parchi  
e giardini  
a pag. 25



**MASCHERONI**

GIUSSANO  
dal 1898

# CIAO CAMPIONE!

Giussano si stringe  
attorno a te per  
salutarti e ringraziarti.

Sei stato un amico  
per molti, un esempio,  
per i giovani e per tutti,  
di impegno, coraggio,  
generosità e tenacia.

Grazie Stefano,  
Giussano sarà sempre  
orgogliosa di te!



# UN ADDIO E UN ARRIVEDERCI



**D**opo una lunga e generosa battaglia con la sua malattia, che è stata un esempio e una testimonianza per tutti noi, se ne è andato **Stefano Borgonovo**, un grande campione di sport e di vita.

Come Sindaco ringrazio tutta la comunità giussanese che ha voluto essere presente all'ultimo saluto a Stefano: nel prossimo mese di settembre intitoleremo alla sua memoria il centro sportivo dove ha cominciato la sua carriera di calciatore, perché i valori che ci ha trasmesso con la sua vita non vengano mai dimenticati.

Questo editoriale doveva essere dedicato ad un altro saluto, che è invece un arrivederci: il parroco della Comunità San Paolo di Giussano, **Don Norberto Donghi**, è stato chiamato dall'Arcivescovo Scola ad un nuovo ed importante ruolo di collaborazione in Curia.

Per l'occasione, ho chiesto a Don Agostino Cerri di scrivere qualche riga di saluto, a cui mi associo, con la certezza che questo trasferimento non interromperà il legame di tutti noi con Don Norberto.

*Il Sindaco di Giussano  
Gian Paolo Riva*



**C**arissimo don Norberto, la vita è stupenda quando si dice di "Sì" e quando si dice "Grazie". Non so se sempre ti ho detto di "Sì". So della tua stima e della tua generosità nonostante i miei limiti.

Grazie di cuore e per sempre.

Il Cardinale Colombo, per sua scelta, mi ha inviato a Giussano come parroco, poiché desiderava ringraziarmi per avergli risolto una situazione difficile. Giussano è stato un grande dono per la mia vita di uomo e di prete. Giussano mi ha fatto crescere. Anche a te è stata donata questa Comunità certamente per i tuoi valori umani e sacerdotali non comuni.

In questa occasione, è bene ricordare i parroci che conosciamo: don Consonni Antonio, don Calloni Santino, don Cerri Agostino, don Cardani Franco, don Caccia Silvano, don Donghi Norberto.

Cosa rappresentiamo noi parroci? Rappresentiamo le stagioni: in primavera germogliano le prime foglie, poi i fiori, poi i frutti, poi, quando viene l'autunno, tutto scompare. Con l'inverno arriva la fine. Questa è la presenza dei parroci in una Chiesa. Il più bravo di questi è l'insieme dei sei sacerdoti. Ciascuno ha dato il suo contributo. Il bello è questo: la Chiesa non è don Antonio, don Santino, don Agostino, don Franco, don Silvano, don Norberto. Ricordiamo, la Chiesa non è nessuno di questi nomi. La Chiesa dei primi tempi non era né Pietro, né Paolo, né Giovanni; la Chiesa è Gesù Cristo. Le stagioni dell'anno sono così brevi, dimentichiamo tutti

i nomi... ricordiamo Gesù Cristo. Bisogna riconoscerlo: enorme è la differenza tra i vari parroci, come uomini e come pastori. Dio non si ripete mai. Per questo oso rispondere alla doverosa domanda: "cosa è stato per te don Norberto?" Per me sei stato un uomo vero e un sacerdote serio amante della Bellezza.

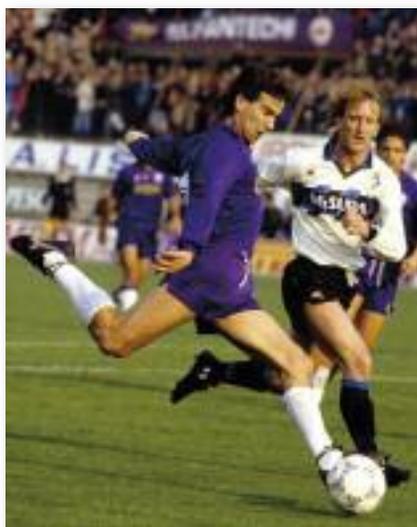
Ritengo di interpretare i sentimenti di tutti, credenti e non, nel dirti grazie per avere reso splendida di bellezza e di grazia questa Chiesa. Sei stato un testimone della bellezza della fede. La Bellezza è stato il tuo dono specifico; nei paramenti, nella suppellettile, nel restauro, nella solennità delle liturgie contrassegnate dai silenzi, negli addobbi e, soprattutto, nei fiori. Mai visti così tanti e belli.

Vorrei dire a Sua Eminenza il Cardinale Scola, che qui ha "trovato una Comunità pastorale molto bella", che gli sarà difficile trovare un degno sostituto di don Norberto. Comunque noi terremo presente che la Chiesa è Gesù Cristo.

*Giussano, luglio 2013*

*Don Agostino Cerri*





*Dopo una lunga malattia si è spento a Giussano Stefano Borgonovo: l'Amministrazione Comunale lo ricorderà a Settembre con la dedizione del Centro Sportivo del Capoluogo.*



*Il fitto calendario di appuntamenti estivi in Villa Sartirana tra cinema, teatro e mostre d'arte. A pag. 42.*

## IN QUESTO NUMERO

**1** EDITORIALE  
Un addio e un arrivederci

### AMMINISTRAZIONE

- 4** L'abbraccio a Stefano
- 5** I frutti della solidarietà
- 6** 2 Giugno Festa della Repubblica
- 7** Una bandiera di passione

### COMMERCIO

- 8** Tra il verde, il gusto e l'antico

### SERVIZI SOCIALI

- 9** Il centro estivo tiene il ritmo
- 10** La simpatia prima di tutto
- 11** Musica e arte al Palatenda

### SCUOLA

- 12** Premio all'eccellenza

### COMUNITÀ PASTORALE SAN PAOLO

- 14** La Madonna di Fatima a Giussano
- 16** Sacerdote da 25 anni

### SPORT

- 18** Il ritorno d'oro di Matteo Cirelli
- 19** L'emozione di fare sport

### LAVORI PUBBLICI

- 20** La cura del nostro patrimonio

### AMBIENTE

- 22** Un'auto per tutti
- 23** Il respiro dell'albero
- 24** Giornata del verde pulito



*Festa di chiusura per l'annuale progetto di educazione motoria nelle scuole. Una giornata di festa in cui i piccoli alunni hanno potuto sperimentare diverse discipline sportive. A pag. 19*



*Cronaca di una settimana di intensa preghiera in occasione della visita a Giussano di una delle sette statue della Madonna di Fatima. A pag. 14.*

CITTERIO LUIGI - POMPE FUNEBRI  
**“LA GIUSSANESE”**

- Casse e cofani comuni e di lusso
- Addobbi • Fiori • Necrologie
- Trasporto salme e pratiche inerenti

Via Milano, 13 - Giussano (MI)  
 Tel. e Fax 0362 850774 - Tel. 0362354618



Nella giornata del "Verde pulito" i volontari hanno riportato ad antico splendore il vecchio obelisco del Lazzaretto. A pag. 24.

## SPECIALE PARCHI E GIARDINI

Le vacanze in città **25**

## LAVORO

Artigianato e territorio **41**

## CULTURA

Estate in Villa Sartirana **42**Giovani artisti in mostra **43**Mostre di Primavera **44**

## POLITICA

La parola ai partiti **45**

## ASSOCIAZIONI

I segni della fede **48**Tradizionalmente festa **49**Campioni di solidarietà **50**La speranza di un futuro migliore **51**Test a duecento persone **52**La città del Signor D **53**Il bruco e la farfalla **54**Giovanni Longoni in videoconferenza **55**Tra un boccone e l'altro **56**Quando spiare diventa arte **57**Un'amicizia senza confini **58**Una miss sotto le stelle **59**Conquiste internazionali **60**Le emozioni del calcio giovanile **61**Il basket team ha fatto canestro **62**Le campionesse dell'Ardor Volley **63**NOTIZIE UTILI **64**

Una guida alla riscoperta delle aree verdi del territorio, per trascorrere piacevoli vacanze in città. A pag. 25.



Attivato il servizio di car-sharing, un sistema di mobilità alternativa al mezzo privato, nel pieno rispetto dell'ambiente. A pag. 22.



# GIUSSANO

La città dell'Alberto

PERIODICO INFORMATORE A CURA DEL COMUNE DI GIUSSANO

Direttore responsabile: Gian Paolo Riva - Coordinamento editoriale: Paolo Molteni

In redazione: Monica Alfieri, Paola Arrigoni, Cinzia Bertazzo, Lorena Citterio, Sara Citterio, Veronica Colzani, Paolo Jugovac, Angelo Molteni, Alessia Sironi e Dario Villa.

Pubblicità inferiore al 70%. Direzione e Redazione presso il Comune di Giussano

Ufficio Relazioni con il Pubblico tel. 0362 358222 - urp@comune.giussano.mb.it

Autorizzazione del Tribunale di Monza n. 372 del 16/04/1980

Pre stampa, stampa, confezione: grafiche **Boffi** Giussano (MB)

# Un folla commossa ha partecipato alla cerimonia di addio L'ABBRACCIO A STEFANO

**T**antissima gente di sport, allenatori e giocatori famosi, ex campioni e manager del calcio che conta; ma anche molta gente comune, i tifosi del Como con i loro striscioni, i compagni della leva del '64.

La chiesa di Giussano per una volta si è dimostrata troppo piccola per contenere l'affetto per Stefano Borgonovo, che se ne è andato a soli 49 anni dopo una lunga battaglia contro la SLA, malattia che è riuscita a minargli il fisico, ma non lo spirito. È proprio grazie alla fondazione che porta il suo nome che la ricerca scientifica ha potuto fare dei passi avanti. La sofferenza degli ultimi anni è stata una commovente testimonianza di attaccamento alla vita: un esempio che l'amministrazione comunale vuole ricordare dedicando a Borgonovo il centro sportivo in cui ha rivelato il suo talento di calciatore.



## Quando lo sport riesce a dare l'esempio

**Borgonovo ci ha testimoniato il valore più importante dello sport; abituati come siamo alle notizie sul calcio scommesse, gli ingaggi miliardari e la violenza negli stadi, la battaglia di Stefano ci ha ricordato che la vita umana è il bene più prezioso.**



# Cerimonia inaugurale del nuovo centro polifunzionale I FRUTTI DELLA SOLIDARIETÀ



**T**aglio del nastro a **San Possidonio**. Dallo scorso maggio il comune modenese ha il suo **centro polifunzionale**, frutto della raccolta fondi, targata Brianza, partita all'indomani del terremoto che nel maggio del 2012 colpì duramente l'Emilia e il Mantovano. **Sabato 25 maggio** c'è stata la cerimonia inaugurale, alla presenza di una nutrita delegazione dei sindaci (di comuni del Lecchese, del Comasco e di Monza e Brianza) e rappresentanti di associazioni (Gruppo Volontari della Brianza, su tutti).

L'iniziativa, come noto, era stata promossa, nei giorni immediatamente successivi al sisma, dai Comuni di Giussano, Brenna e Costa Masnaga e il Gruppo Volontari Brianza, e fatta poi propria, con grande spirito di solidarietà, da una ventina di Comuni della Brianza lecchese, comasca e monzese (Annone Brianza, Arcore, Brioso, Garbagnate Monastero, Gironico, Inverigo, Merone, Molteno, Monguzzo, Nibionno, Renate, Rogeno, Sirone, Triuggio, Usmate con Velate, Verano Brianza) nonché da numerose associazioni. Una mobilitazione che ha consentito di raccogliere oltre 100mila euro (metà della somma necessaria) per costruire la struttura in legno lamellare, rispondente ai più moderni

standard antisismici, da destinare ad attività di aggregazione sociale, extrascolastiche, sportive e musicali. I restanti 100mila euro sono stati messi a disposizione da una Onlus di Milano, la Fondazione "Aiutare i bambini", rappresentata alla cerimonia inaugurale dall'attore Fla-

vio Insinna. Per l'Amministrazione comunale giussanese erano presenti l'Assessore Vincenzo Zorloni, affiancato dai Volontari della Brianza, Luigi Folcio (presidente Onorario), Giuseppe Colzani (presidente) e Liliana Mattevi.

*Lorena Citterio*



# Nelle parole del sindaco l'invito alla cooperazione

## 2 GIUGNO FESTA DELLA REPUBBLICA



Con il tradizionale concerto dei Corpi musicali locali, la Dac Giussano, la Santa Margherita di Paina e il Coro degli Alpini, **sabato 1° giugno**, si sono svolte al Palatenda le celebrazioni per l'anniversario della **Festa della Repubblica Italiana**.

La serata, che ha registrato un buon successo di pubblico, è stata ancora una volta l'occasione per il sindaco **Gian Paolo Riva**, dopo il 25 aprile, di esprimere profonda stima per il Presidente della Repubblica, Giorgio Napolitano.

Allora, il primo cittadino aveva sottolineato come il Capo dello Stato sia oggi l'unico "Uomo" a difendere con "indomito coraggio" la nostra Carta Costituzionale, la più democratica e bella del mondo, ma da più parti tradita, vilipesa e calpestata.

Nel corso della cerimonia per il 2 Giugno, lo ha nuovamente ricordato, citando alcuni passaggi del messaggio presidenziale rivolto ai Prefetti e a chi esercita funzioni pubbliche, mostrando di apprezzarlo ampiamente. "Il Capo dello Stato - ha ricordato Riva nel suo

discorso, in apertura di serata - non ama parlare di bandiere e celebrazioni, ma chiede sempre la massima atten-

zione nei confronti delle situazioni di maggior disagio e di bisogno.

Sottolinea la necessità di promuovere iniziative di ascolto, il dovere di essere vicini a chi sta male e richiama i valori su cui si fonda la nostra Comunità Nazionale".

Un invito, da cogliere appieno, nella consapevolezza di quanto l'impegno politico sia duro, perché "ci si sente impotenti, perché non si fa mai abbastanza, non si danno tutte le risposte che si dovrebbero dare e non si riesce ad arrivare dappertutto".

Prima di lasciare la parola ai Corpi musicali, il primo cittadino ha voluto richiamare tutti all'impegno politico e civile: "Solo se sapremo mettere insieme i nostri sforzi, superando diversità di opinioni e di storia personale, potremo dare qualche risposta in più a chi ne ha davvero bisogno.

Solo così celebreremo degnamente la festa della Repubblica: non solo nella sua ricorrenza, ma nel concreto della nostra Comunità locale".

*Lorena Citterio*



# Baldo Rocco ha donato al Comune il simbolo del PSI UNA BANDIERA DI PASSIONE



**I**n occasione delle celebrazioni per la Festa della Repubblica, **Baldo Rocco**, classe 1934, ha fatto dono all'Amministrazione comunale della bandiera simbolo del PSI che dal 1969 ha avuto l'incarico di custodire. "Sono felice di consegnare al Comune la bandiera del Partito Socialista affinché sia debitamente conservata per l'alto significato storico che ha ricoperto nella storia italiana del secolo scorso - ha dichiarato visibilmente commosso Baldo Rocco nel corso della cerimonia ufficiale di consegna. "Sia quella bandiera anche un richiamo alla questione morale e alla necessità di intervenire con incisivi interventi riformatori nel senso della trasparenza e della correttezza del finanziamento della politica che deve tornare ad essere momento di passione e di perseguimento di alti ideali". Presenti alla cerimonia numerosi ex militanti del Partito Socialista invitati per l'occasione dal Sindaco Gian Paolo Riva.

"Avevo già simpatie socialiste prima di arrivare in Brianza - ricorda Rocco con un po' di commozione - ma quando poi mi sono avvicinato alla sezione socialista di Giussano ho trovato in Giovanni Fumagalli, allora segretario della sezione

giussanese del P.S.I., chi mi ha introdotto ed avviato alle tematiche politiche nazionali e a quelle più strettamente giussanesi. La sede della sezione era in Via M. d'Azeglio, un luogo sempre affollato ed attivo; era una scuola di ideali, un vivaio in cui i giovani si interessavano a problematiche sociali e politiche, in cui si imparava l'arte della discussione e dello scontro verbale. La linea di maggioranza nella sezione era quella della sinistra lombardiana, più vicina al P.C.I. Molti di noi ebbero Pietro Nenni come uomo politico di riferimento, per la sua posizione durante il fascismo e per il suo impegno nella fase di ricostruzione dell'Italia e poi Craxi per

il suo contributo come segretario del Partito e Presidente del Consiglio. Ma c'era anche molta simpatia per i sindaci socialisti di Milano, in particolare Aldo Aniasi (1967-1976) e per il primo Carlo Tognoli (1976-1986). Ho vissuto gli anni esaltanti in cui, a partire dal 1963, il Partito Socialista entrò a far parte del primo governo di centrosinistra della storia della Repubblica italiana. Iniziò un periodo di grandi riforme, prima fra tutte quella della scuola media unica e obbligatoria, seguita dal varo della riforma del sistema pensionistico e alla nazionalizzazione dell'energia elettrica. Nel 1970 salutammo l'approvazione di un'altra conquista sociale, lo Statuto dei lavoratori a cui seguirono l'istituzione delle Regioni e il divorzio.

La nomina di Bettino Craxi nel 1976 a Segretario aprì una nuova stagione per il Partito. I Socialisti, recuperando il proprio orgoglio e riappropriandosi della propria identità propositiva, grazie alla spinta riformista di Craxi, riuscirono a svincolarsi dall'aspetto di partito minoritario di Sinistra che rivestivano dal dopoguerra. Con piacere rievoco la soddisfazione per la nomina di Pertini come Presidente della Repubblica nel 1978 e di Craxi come Presidente del Consiglio nel 1983, eventi che diedero al partito una visibilità che non aveva precedenti nella sua storia.

Fu questo un secondo periodo di grandi riforme: la nuova firma del Concordato, l'istituzione della commissione pari opportunità, la creazione del Ministero dell'Ambiente (il primo Ministro dell'Ambiente fu proprio un Socialista: Giorgio Ruffolo).

Tiziano Motta



# Giussano partecipa al V bando regionale dei Distretti del Commercio TRA IL VERDE, IL GUSTO E L'ANTICO

Il "Distretto del Commercio" di Giussano, Verano Brianza e Carate Brianza si è costituito nel 2009 con la partecipazione al primo bando regionale con l'obiettivo di promuovere il rilancio competitivo del settore commerciale attraverso la promozione e la valorizzazione del tessuto locale.

Sulla scorta dell'esperienza positiva di questi anni, il Distretto, di cui Giussano è comune capofila, ha partecipato al V bando regionale inteso a rilanciare la competitività dei distretti del Commercio in vista di Expo2015 con un progetto pensato per animare il territorio attraverso l'organizzazione di eventi ed iniziative di richiamo, favorendo il coinvolgimento attivo da parte delle imprese e delle associazioni del territorio. La proposta presentata alla fine di giugno a Regione Lombardia si sviluppa intorno a tre temi principali: "il verde", per valorizzare la conoscenza di cascine, mulini e, in generale, degli elementi naturalistici del territorio, "il gusto", per esaltare i prodotti locali come elementi della cultura e delle tradizioni del territorio, "l'antico", per valorizzare e promuovere gli elementi legati alla storia dei tre Comuni. Attorno a questi temi sono stati pensati

itinerari turistici per visitare, in pieno relax, tutto il patrimonio storico e artistico del distretto, scoprire i sapori caratteristici della tradizione locale concedendosi una sosta presso le numerose trattorie, osterie e ristoranti del territorio e apprendere le antiche tecniche di lavorazione artigianale di prodotti alimentari all'interno delle cascine e dei mulini.

Ma non solo il progetto prevede anche l'organizzazione di manifestazioni ed eventi che, nell'animare il territorio e richiamare visitatori anche dai territori circostanti, siano comunque riconducibili ai temi proposti e quindi legati alla tradizione, alla natura e al gusto.



*L'Assessore  
al Commercio e  
Attività Produttive,  
Pasquale  
Longobardi.*

## Arriva il nuovo tributo sui rifiuti e servizi

Dal 1° gennaio 2013 la TARSU è sostituita dal tributo comunale sui rifiuti e sui servizi (TARES).

Il pagamento della TARES non seguirà le consuete scadenze della TARSU.

Si comunica che gli avvisi di pagamento della Tarsu (tassa smaltimento rifiuti) solitamente emessi a maggio quest'anno non sono stati inviati.

Sarà il Consiglio Comunale nelle prossime settimane a stabilire le date di scadenza dei versamenti.

In sede di approvazione del bilancio di previsione dovranno inoltre essere approvati anche il regolamento comunale e le tariffe del nuovo tributo, sulla base di un apposito piano finanziario.

L'Ufficio Tributi è sempre a disposizione per ulteriori chiarimenti.

## CAVALIERI DELLA REPUBBLICA

In occasione della ricorrenza del 67° anniversario della Repubblica Italiana, **domenica 2 giugno** il Prefetto di Monza Giovanna Vilasi ha insignito del **Cavalierato della Repubblica** la sezione giussanese della **Croce Bianca**. L'ambito riconoscimento, conferito all'Associazione in virtù dell'opera che da oltre quarant'anni svolge sul territorio, è stato ritirato da Ambrogio Ballabio, primo iscritto alla sezione locale.

Nel corso della stessa cerimonia anche il concittadino **Luigi Nespoli**, presidente e amministratore delegato del **mobilitificio Arredi 3N**, è stato insignito del Cavalierato della Repubblica.

Lo scorso mese di aprile a Correg-

gioli, frazione di Ostiglia, zona colpita dal terremoto dello scorso anno, è stato inaugurato l'asilo nido nato

proprio dalla generosità dell'azienda 3N, promotrice di numerose iniziative di solidarietà e beneficenza.



# Viaggio nel mondo della musica per bambini e ragazzi

## IL CENTRO ESTIVO TIENE IL RITMO

**L**a Cooperativa Sociale Onlus "Il Girasole", in collaborazione con l'Amministrazione Comunale, propone dal 24 giugno al 2 di agosto il Centro Estivo "Do, Re, Mi...tico" rivolto a tutti i bambini e ragazzi dai 6 ai 14 anni. Sarà un viaggio nel mondo della musica: attraverso giochi, canti, laboratori ed altre attività espressive i bambini verranno accompagnati nel mondo affascinante dei suoni, dei generi musicali e degli strumenti. Le attività, che si svolgeranno presso la scuola primaria "Gabrio Piola" di Via Massimo D'Azeglio 41 a Giusano, spazieranno tra musica, balli, canti, giochi all'aperto, giochi con l'acqua e laboratori creativi, lettura ed animazione racconti, esplorazione del territorio e dei suoi segreti. Una volta alla settimana è prevista l'uscita presso la piscina comunale. Ogni venerdì, "Happy Hour" dalle 17.30 alle 18.30 durante il quale i genitori o i nonni dei partecipanti saranno invitati a trascorrere qualche momento al centro estivo e condividere il percorso effettuato durante la settimana. Il Centro sarà gestito da un'equipe di educatori qualificati con



esperienza, con la supervisione di un'esperta pedagoga. La proposta è ricreativa, educativa ed aggregativa, centrata sui bisogni e gli interessi dei bambini e dei ragazzi.

È una risorsa fondamentale per le famiglie che promuove la conciliazione tra l'esigenza della cura dei propri figli e la dimensione lavorativa, anche durante la stagione estiva. Gli obiettivi primari saranno il divertimento ed il benessere dei

partecipanti perseguiti attraverso la proposta di esperienze ludiche, creative e di animazione in un clima di libertà di espressione ed allegria che appartengono alla dimensione della vacanza estiva.

Verrà dato ampio spazio alle attività ludiche: esse costituiscono un momento fondamentale per il benessere e la crescita psicofisica del bambino. Il coordinatore e gli educatori, presteranno particolare attenzione all'accoglienza dei minori ed alla cura delle relazioni che tra essi si instaureranno.

**Ulteriori informazioni sul sito del Comune**  
[www.comune.giussano.mb.it](http://www.comune.giussano.mb.it)

## Dar Auto snc

### DEPOSITO ACCESSORI RICAMBI AUTO



Portasci  
 Portatutto  
 Catene da neve  
 Contenitori box  
 Copricerchi  
 Deflettori  
 Portabicicli



Nel nostro magazzino troverete solo materiale di alta qualità per auto, furgoni e fuoristrada



**D.A.R. Auto snc**  
 Via Cavour 137/a - 20833 Giusano (MB)  
 Tel +39.0362.85.13.60  
 Tel +39.0362.35.19.70  
 Fax +39.0362.85.04.37  
 E-mail: [info@darauto.it](mailto:info@darauto.it)  
[www.darauto.it](http://www.darauto.it)

## Bando Prima Infanzia

L'ambito territoriale di Seregno indice un bando finalizzato a sostenere le pari opportunità di accesso ai servizi socio educativi per la prima infanzia mediante un contributo economico a rimborso parziale della retta mensile effettivamente pagata dalla famiglia alla struttura.

Il buono sociale è riservato ai nuclei familiari con bambini di età compresa tra 0 e 36 mesi che frequenteranno nell'anno scolastico 2013-2014 i servizi socio-educativi per la prima infanzia pubblici o privati (asilo nido, micronido, nido famiglia) regolarmente in esercizio ai sensi della normativa vigente.

Oltre al requisito della residenza nel Comune di Giusano, la famiglia deve essere in possesso di certificazione ISEE in corso di validità, dalla quale risulti un valore inferiore o pari ad € 20.000,00. Nel caso di cittadini stranieri è richiesto il possesso del permesso di soggiorno in corso di validità.

Le domande di partecipazione al bando dovranno pervenire all'Ufficio Protocollo del Comune di Giusano entro le ore 12,00 del 24 luglio 2013.

Per informazioni consultare il sito internet [www.comune.giussano.mb.it](http://www.comune.giussano.mb.it) o rivolgersi/telefonare all'Ufficio Servizi Sociali del Comune, P.le Aldo Moro 1 (tel. 0362.358255-0362.358257).

# Giornata di Nido aperto all'Albero Grande

## LA SIMPATIA PRIMA DI TUTTO

**S**abato 18 maggio l'Asilo Nido comunale ha vissuto la sua giornata di **Nido Aperto**, intitolata **“La simpatia prima di tutto”**.

La festa è stata preceduta da una serata di incontro con i genitori per rendere ragione del titolo.

La simpatia non nasce dal fatto che gli altri siano più o meno simpatici: nasce dalla passione per il nostro lavoro e dalla gratitudine: questi genitori, queste famiglie, ci sono e chiedono proprio a noi di condividere l'educazione di ciò che hanno di più caro: i loro figli. Ci sono simpatiche ancor prima di incontrarle. Siamo grate agli Assessori Longobardi e Ballabio che hanno condiviso questo messaggio e hanno partecipato a questo particolare momento del percorso del Nido.

Momento non facile: ci siamo interrogate se chiedere o non chiedere un sacrificio ai genitori, ad esempio, per il momento del buffet. Abbiamo scelto di non chiedere, attivandoci “in proprio”. Siamo state sommerse da doni: per il buffet, per la bancarella destinata al nostro frutteto di alberi nani (ne potremo acquistare 8 in aggiunta a quelli che ci sono stati regalati spontaneamente) e,



cosa più importante, abbiamo ricevuto tanti “Grazie” (anche commossi) per un piccolo scritto personale che abbiamo realizzato per ciascun bambino.

Forse la parola “crisi” non è solo una parola difficile e dura. È anche una parola che, a modo suo, ci aiuta a riscoprire la cultura del dono.

Con molta umiltà pensiamo di aver contribuito (per il millimetro che ci compete) a mettere nello zaino delle famiglie e dei loro figli questo seme: il valore del dono.

Il nido compie 35 anni e la festa della simpatia è stata la sua e la nostra festa.

*Rosi Rioli con tutto il personale del Nido*



# Protagonisti oltre quattrocento giovani del territorio MUSICA E ARTE AL PALATENDA



Una festa delle arti e della musica, ma soprattutto la festa dei giovani di Giussano, voluta e costruita da loro e pienamente riuscita nonostante il maltempo abbia imperversato per tutto il giorno. Un nome ad effetto, “(F) Arti Musica”, quello dato all’evento che il giorno 20 aprile presso il Palatenda ha rappresentato la parte più concreta di un’iniziativa nata dalla collaborazione tra la Cooperativa Sociale della Brianza e l’Assessorato ai Servizi Sociali. “(F)Arti Musica” ha coinvolto

nell’arco della manifestazione circa 400 giovani abitanti o frequentanti la città di Giussano e li ha resi protagonisti durante lo spazio dedicato alle espressioni della cultura musicale hip-hop, molto in voga tra i ragazzi, con break dance, spazi per il writing e sfide di freestyle. Il momento dell’Aperitivo ha visto la calda partecipazione di circa 150 persone, che hanno potuto gustarsi le sonorità acustiche del gruppo rock Bryan Zoo dell’Oratorio di Giussano. Al termine del momento live, la musica



ha fatto divertire e ballare i giovani giussanesi, alternando generi musicali diversi, suonati da DJ conosciuti dagli operatori durante le uscite sul territorio. In consolle il DJ Ivan, proponendo musica TECHNO, ha fatto salire la febbre del sabato sera all’interno del Palatenda; la coppia dei DJ VAbrothers ha invece riempito la pista da ballo con il genere dubstep. Un grande seguito ha avuto anche la performance live del rapper emergente Enscho (nella foto in alto) che ha presentato il suo ultimo lavoro “Re-cidivo Mixtape”, dando anche la possibilità ad altri giovani rapper di potersi esibire sul palco come sorpresa per il pubblico. La presenza di figure istituzionali quali il Vicesindaco Marco Citterio e l’Assessore Umberto Ballabio hanno costituito un elemento importante per i ragazzi dando loro l’impressione di una comunità adulta interessata ai giovani e ai loro bisogni.

## La scomparsa di Paolo Mauri

CIAO PAOLO

Lampi di ricordi lontani: i giochi, le risate nel cortile dei nonni, chi rubava i pomodori dall’orto, chi faceva il palo perché i pomodori non li poteva mangiare. Le mitiche feste dell’oratorio, che finivano sempre troppo presto, dopo tanto lavoro e tanta attesa. La catechesi ai più piccoli, gli anni esaltanti del “Convegno”, con tanti giovani che si misuravano tra loro, anche aspramente, per capire e per trovare il modo di essere di una qualche utilità per la parrocchia. Il gruppo missionario: Paolo all’inizio era l’unico uomo, per niente a disagio tra tante “rolle”, come ci chiamava lui, di ogni età. Poi qualcuna si è pure spo-

sata. E l’amore grandissimo per Elisa, la gioia esaltante per la sua nuova famiglia, le risate e i dolori, indicibili, affrontati con la dignità e la compostezza che erano parte integrante della sua personalità. Credo che nessuno, rivolgendosi a Paolo per aiuto, ne abbia ricevuto un rifiuto. A meno che si trattasse di sciocchezze, perché allora con un’occhiata e poche secche parole ci rimetteva in riga. Chiunque lo abbia incontrato, custodirà un ricordo particolare, anche solo un’impressione. Noi che gli abbiamo voluto bene, un’immagine soprattutto conserveremo: i nostri figli, piccoli, seduti sul cordolo del marciapiede in cortile, che verso sera aspettano Paolo di



ritorno dal lavoro, con l’immancabile bicicletta e gli occhi verdissimi che quasi scompaiono, quando il suo viso si apre al sorriso. Quel sorriso che non dimenticheremo.

Maria Teresa M.

# Riproposte anche quest'anno le Borse di Studio per merito PREMIO ALL'ECCELLENZA

L'Amministrazione Comunale, come di consueto, per premiare l'eccellenza nella scuola ed incentivare i ragazzi al raggiungimento di risultati sempre migliori, offre, anche per l'anno scolastico 2012/2013, la possibilità di ottenere una Borsa di Studio per merito agli studenti residenti in Giussano che hanno sostenuto gli esami finali delle scuole secondarie di 1° e di 2° grado, quale premio per l'impegno personale speso nello studio durante l'intero anno scolastico e per il conseguimento di lodevoli risultati.

Per la Scuola Secondaria di 1° grado (Scuole medie) possono partecipare tutti gli alunni che hanno sostenuto gli esami di licenza media presso le scuole di Giussano o presso le scuole fuori comune. Le borse di studio, del valore di € 250 ciascuna, verranno assegnate agli studenti residenti in Giussano che avranno ottenuto la valutazione di 10 decimi. A tutti coloro che invece avranno ottenuto il punteggio di 9 decimi, verrà consegnato un attestato di merito.

Per gli studenti frequentanti le scuole sul territorio, l'elenco dei premiati verrà reperito d'ufficio mediante segnalazione delle Segreterie d'Istituto.

Gli studenti frequentanti le scuole fuori comune, in possesso dei requisiti necessari, dovranno invece presentare apposita domanda entro il 31 luglio 2013, compilando il modulo disponibile presso l'Ufficio Istruzione del Comune di Giussano. Per la Scuola Secondaria di 2° grado (Scuole superiori) possono invece partecipare tutti gli studenti residenti in Giussano che hanno sostenuto gli esami di maturità, indipendentemente dalla scuola frequentata.

Verranno assegnate cinque borse di studio del valore individuale di € 350 agli studenti residenti che conseguiranno le cinque valutazioni migliori, partendo dalla più alta e in ordine decrescente, tenendo conto, nel caso di parità di voto, in primo luogo della valutazione media espressa dal Collegio Docenti allo scrutinio per l'ammissione agli esami finali, in secondo luogo dell'età degli studenti, stabilendo il diritto di priorità per il candidato più giovane. Gli studenti in pos-



sesso dei requisiti necessari potranno concorrere all'assegnazione delle borse di studio, previa compilazione e presentazione, entro il 31 luglio 2013, di apposito modulo disponibile presso

l'Ufficio Istruzione.

Ulteriori informazioni all'indirizzo [www.comune.giussano.mb.it](http://www.comune.giussano.mb.it) oppure al numero 0362 358229 – mail [istruzione@comune.giussano.mb.it](mailto:istruzione@comune.giussano.mb.it)

## In settembre scade il termine per la Dote Scuola REGIONE LOMBARDIA I MIGLIORI STUDENTI

Regione Lombardia ripropone anche per l'anno scolastico 2013/2014 il sistema "DOTE SCUOLA", componente merito. Agli studenti residenti in Lombardia capaci e meritevoli che concluderanno presso un'istituzione scolastica statale o paritaria nell'anno scolastico 2012/2013, il terzo anno della scuola secondaria di 1° grado, verrà riconosciuta una dote da € 300 a € 700 per la valutazione finale pari a 9 e 10, in presenza di ISEE pari o inferiore a € 20.000.

Agli studenti delle classi prima, seconda, terza e quarta superiore con valutazione finale media – escludendo il voto di religione e comprendendo il voto di condotta – compresa tra 8 e 9, o superiore a 9 e che presentino una certificazione ISEE pari o inferiore a € 20.000, verrà riconosciuta una dote da € 300 a € 500. La dote merito del valore di € 1.000 è assegnata agli studenti della classe quinta della scuola secondaria superiore che abbiano ottenuto una valutazione di 100 e lode, indipendentemente dalla situazione reddituale o ISEE.

La domanda va presentata dal 2 settembre al 30 settembre 2013 e può essere compilata, come per le altre componenti di dote scuola, on-line direttamente dagli interessati oppure, in alternativa presso il comune di residenza.

Per maggiori informazioni è possibile consultare il sito [www.dote.regione.lombardia.it](http://www.dote.regione.lombardia.it)



Regione Lombardia

# I REDDITI DEGLI AMMINISTRATORI COMUNALI

PUBBLICAZIONE AI SENSI DELL'ART. 16 COMMA 9 DEL VIGENTE STATUTO COMUNALE

	NOME	COGNOME	GRUPPO DI APPARTENENZA	REDDITO IMPONIBILE ANNO 2011 Euro
<b>SINDACO</b>	Gian Paolo	RIVA		77.510,00
<b>CONSIGLIERI</b>	Angelo	MOLTENI	Il Popolo della Libertà	147.929,00
	Angelo	BORGONOVO	Il Popolo della Libertà	non pervenuto
	Roberto	CEPPI	Il Popolo della Libertà	non pervenuto
	Adriano	CORIGLIANO	Il Popolo della Libertà	19.373,31
	Belinda	MAGHINI	Il Popolo della Libertà	non pervenuto
	Luca	NOBILI	Il Popolo della Libertà	non pervenuto
	Leonardo	PELLEGRINO	Il Popolo della Libertà (ex indipendente)	non pervenuto
	Ella	TREZZI	Il Popolo della Libertà (in carica dal 30/6/2011)	non pervenuto
	Stefano	TAGLIABUE	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania	non pervenuto
	Luigi	DELLA BONA	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania (ex indipendente)	non pervenuto
	Valerio	GHIZZI	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania	non pervenuto
	Emanuela	LONGONI	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania	non pervenuto
	Marco	TERRANEO	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania	non pervenuto
	Matteo	RIVA	Partito Democratico	20.542,00
	Pierluigi	ELLI	Partito Democratico	29.675,00
	Vincenzo	ZAPPINO	Partito Democratico (in carica dal 28/10/2011)	non pervenuto
	Roberto	SOLONI	Giussano Democratica	123.080,00
	Emilio A.	NESPOLI	Lista Riva - Giussano la nostra città	47.175,00
	Francesco	LOGIACCO	U.D.C. (ex Il Popolo della Libertà)	non pervenuto
	Giuseppe	CARELLO	U.D.C. (ex Il Popolo della Libertà)	non pervenuto
<b>ASSESSORI</b>	Marco	CITTERIO	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania	non pervenuto
	Ugo	BERTOLI	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania	non pervenuto
	Umberto	BALLABIO	Lega Nord per l'Indipendenza della Padania	non pervenuto
	Elisa	GROSSO	Il Popolo della Libertà (dimissionaria dal 5/12/2011)	non pervenuto
	Ettore	TREZZI	Io Rispetto Giussano	77.974,00
	Enrico	VIGAND'	Il Popolo della Libertà	67.148,00
	Vincenzo	ZORLONI	Il Popolo della Libertà	non pervenuto

Giussano, 15/05/2013

Il Segretario Direttore Generale, Dott. Filippo Ballatore

## RISATE D'ESTATE

### Rassegna di Teatro all'aperto III edizione

**INGRESSO GRATUITO**

Info: Comune di Giussano  
Ufficio Cultura  
tel. 0362 358264  
cultura@comune.giussano.mb.it



**14 settembre 2013, ore 21**  
Parco di Villa Sartirana

## I DIARI

di Pier Benedetto Bertoli

Compagnia degli Instabili, Giussano  
Regia di Fabio Sarti

Con il contributo di:



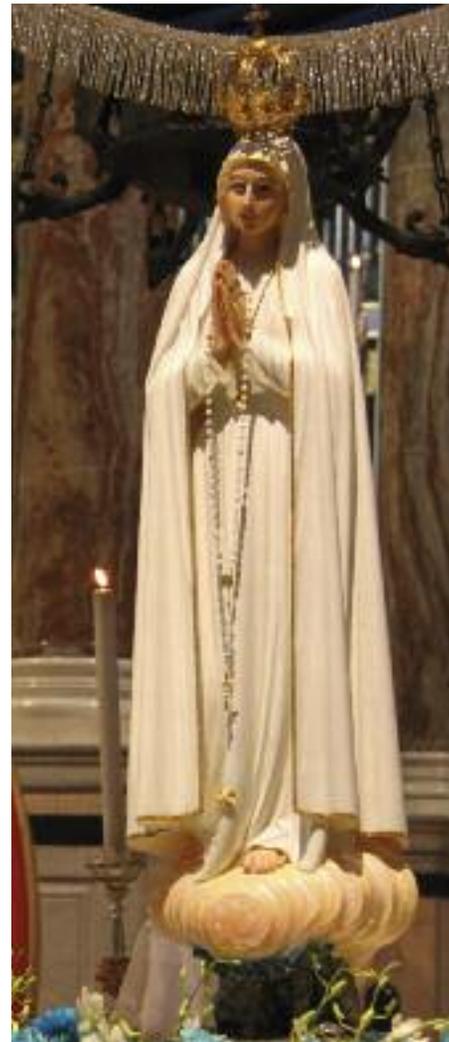
## Cronaca di una settimana di intensa preghiera

# LA MADONNA DI FATIMA A GIUSSANO



**D**al 19 al 26 Maggio la Comunità Pastorale di Giussano ha ospitato la “Madonna Pellegrina”, una delle sette statue della Madonna di Fatima che tutto l’anno si spostano nei cinque continenti, dove vengono richieste e

fortemente attese dai fedeli devoti. La statua raffigura la Madonna così come apparve a Lucia, Francesco e Giacinta a Fatima, in Portogallo, nel 1917 e cioè vestita di bianco e di azzurro, con abiti bordati d’oro e “trapuntati” di stelle, con



la corona d’oro sulla testa e tre colombe ai suoi piedi, proprio come raccontato dai tre pastorelli.

E’ stata una settimana ricca di intense devozioni, preghiere e liturgie attraverso le quali è stato possibile accostarsi ai sacramenti, confessarsi, comunicarsi e chiedere grazie e intercessioni alla Vergine Maria.

Abbiamo assistito ad un afflusso straordinario di persone, almeno venticinquemila, cifra superiore alle più rosee previsioni che parlavano di circa tredici - quindicimila. Affollata la basilica in occasione di tutte le liturgie, frequentatissima anche negli orari “liberi”, compresi quelli serali e quelli notturni del giovedì



(un rosario ogni ora guidato da persone del CAV). Molto partecipati anche i Rosari meditati e non (due dei quali mandati in onda anche da Radio Maria e Radio Mater) e la Messa del malato.

Straordinario - forse occorrerà risalire a primi tempi del dopo-guerra per avere simili partecipazioni - l'afflusso alle quattro processioni, da quella dell'arrivo della statua a quelle serali, oltre alla processione conclusiva all'ospedale dove circa tremila persone hanno invaso l'immenso prato prospiciente l'eliporto da dove la statua è ripartita con destinazione Villa di Serio (BG).

Altrettanto partecipate le Messe dei malati, dei fidanzati, degli sposi e i singoli momenti di preghiera per i giovani, gli adolescenti, i ragazzi e i piccoli fino ai più piccoli, accompagnati dai loro genitori. Idem per le celebrazioni dove sono convenuti, in orari diversi, i ragazzi delle scuole elementari, medie e degli oratori della città.

Don Norberto ha sintetizzato il motivo di questa grande partecipazione nella prova di come le persone sentano il bisogno di affidarsi alla preghiera e con essa di procedere verso la conversione e di rigenerare la propria fede in Cristo e nei suoi insegnamenti.

Notevole è stato l'impegno organizzativo, ottima la collaborazione con l'Amministrazione Comunale e con la Polizia Locale che ha coordinato l'Associazione Nazionale Carabinieri, la Protezione Civile e gli Alpini. Costante e generoso l'impegno della Croce Bianca giussanese, sempre presente durante tutte le ce-



lebrazioni. Grande anche la disponibilità di Unitalsi, Arca, Avo, Volontari di Residenza Amica e delle Caritas locali in occasione della Messa dei malati, molti dei quali in carrozzina. Grande l'impegno anche dell'Ospedale cittadino "Carlo Borella" che ha reso possibile e facilitato al massimo l'organizzazione e le operazioni di partenza dell'elicottero per la nuova destinazione della statua della Madonna. A tutti la Comunità Pastorale è riconoscente per gli sforzi effettuati per l'ottimale riuscita dell'intera manifestazione.

Circa quattrocento i fedeli delle quattro parrocchie della Comunità Pastorale S. Paolo di Giussano che - come in una grande gara di generosità - hanno ope-

rato volontariamente in molti servizi, oltre a coloro che hanno operato nella liturgia (lettori, ministri, cantori, servizi d'ordine, accoglienza, processioni e sacrestia). "Un evento che - ha commentato don Norberto - lascerà ai fedeli della Comunità Pastorale un senso di appartenenza ed unità più forte, una comunità più unita e motivata nel suo cammino non sempre facile giunto solo al quinto anno di vita e ancora soggetto a prove piccole e, talvolta, grandi". Un evento che rimarrà nella nostra memoria e nella storia - non solo quella religiosa - della nostra Città, come quello del 1948 di cui alcuni giussanesi hanno ancora affettuosa memoria.

*Piero Gallo*



# La Comunità Pastorale San Paolo festeggia don Norberto SACERDOTE DA 25 ANNI



Si è conclusa l'8 giugno scorso una serie di manifestazioni in onore di don Norberto Donghi che proprio nel mese di giugno (esattamente l'11) ha festeggiato il **primo quarto di secolo dall'ordinazione sacerdotale**.

Nuova grande partecipazione dei fedeli a ogni appuntamento anche a distanza di pochi giorni dal termine della settimana

della Madonna Pellegrina di Fatima. Primo "momento", la **Messa propria del Corpus Domini di giovedì 30** alla quale hanno assistito numerosi i fedeli delle quattro parrocchie e che don Norberto ha dedicato al ricordo della propria vocazione sacerdotale. Con la successiva adorazione comunitaria del Santissimo ha invece invocato nuove e copiose vo-

cazioni sacerdotali e religiose sulla nostra Comunità Pastorale.

Molto bella, intensa e suggestiva, la Messa in piazza Roma, sotto la Madonna, per la chiusura del mese di Maggio: davanti a circa seicento fedeli, don Norberto ha concelebrato una Messa presieduta da S. E. Mons. Erminio De Scalzi, suo parroco, nonché prestigioso maestro, durante il suo servizio come coadiutore giovanile presso la Basilica di S. Ambrogio di Milano. Al termine della Messa, don Norberto ha affidato pubblicamente la propria missione alla Madonna con una bellissima preghiera dopo aver dato vita con il "suo" Vescovo a un divertentissimo siparietto con la rievocazione di simpatici aneddoti sui primi anni di sacerdozio, sia a Lecco che a S. Ambrogio a Milano.

**L'adorazione notturna di sabato 1 giugno** - un'ora anche con i coscritti della leva del 1963 - ha preceduto la giornata straordinaria di domenica 2, contraddistinta dal festeggiamento "comunitario" alla presenza di tutti i confratelli sacerdoti, i religiosi, le autorità civili e militari e gli oratori.

Da Piazza Roma si è formato un festoso corteo che, con in testa le bande di Giussano e Paina, si è diretto alla volta della basilica. Ha fatto seguito la Messa solenne alle ore 10.30 concelebrata con tutti i sacerdoti della Comunità. Sull'altare si potevano contare una settantina fra cerimonieri e chierichetti della Comunità.

Durante l'omelia don Norberto ha dapprima ringraziato Dio Padre per la sua vocazione e tutte le persone che lo hanno accompagnato in questo percorso a cominciare dagli adorati genitori e dalla sua famiglia. Sono seguite parole di riconoscenza per tutti i "maestri" che ha avuto dal seminario, fino ai parroci e le parrocchie dove è stato chiamato a portare il proprio servizio, come pure per i superiori ed i loro continui insegnamenti. Grazie a tutti, per il "bello" e per il "meno bello" perché tutto si deve accettare e sempre ripartire. "Il prete deve essere piccolo e grande e deve sempre dare il massimo" e ha ricordato la grande

energia e la grande carica positiva verso il sacerdozio che aveva dentro di sé durante il seminario e anche nei giorni precedenti l'ordinazione sacerdotale, durante i quali è spesso possibile farsi invece prendere da ansie e paure.

Ringraziata la Comunità Pastorale S. Paolo di Giussano per l'accoglienza e per il lavoro svolto (e non solo quello comunitario) in questi suoi primi anni nella nostra città, seguendo l'insegnamento di Papa Francesco ha invitato tutti a "uscire" dai propri "recinti", di parlare, di comunicare la fede, di essere sempre più missionari.

Due i regali che ha chiesto alla Comunità San Paolo per la ricorrenza, oltre la preziosissima casula appositamente confezionata e ricamata dalle suore dell'isola di S. Giulio: il primo che le quattro parrocchie di Giussano ed i suoi fedeli sappiano superare del tutto le resistenze, le barriere e gli steccati ed essere sempre più "Comunità"; il secondo che il Signore susciti tante vocazioni sacerdotali e religiose da questo popolo meraviglioso.

Al termine della Messa, Amelia Motta del Consiglio Pastorale Comunitario ha letto un messaggio di saluto, di riconoscenza per l'attività svolta nella nostra Comunità e di auguri di tutti i fedeli giussanesi. È seguito un pranzo comunitario di circa 300 persone presso l'oratorio di Giussano e una stupenda processione serale "del Corpus Domini" per le vie di Giussano, presieduta da don Norberto e favorita dal bel tempo con una temperatura finalmente gradevole che, con i suoi oltre 2000 partecipanti, ha fatto ricordare le processioni oceaniche della settimana della Madonna Pellegrina di Fatima appena terminata.



Il tutto si è concluso **venerdì 7 con il concerto polifonico del coro Jubilate di Legnano** e, sabato 8, con un recital giovanile alla riscoperta del messaggio francescano.

*Piero Gallo*



*Don Norberto è nato a Parabiago nel 1963 ed è stato ordinato sacerdote dal Card. Martini nel 1988. Ha trascorso i primi anni a Lecco come coadiutore giovanile di tre oratori. Nel 1996 è coadiutore giovanile in Sant'Ambrogio a Milano. Dal 2002 parroco a S. Margherita a Lissone, dal 2005 decano del decanato di Lissone. Dal 2009 è parroco a Giussano e responsabile della Comunità Pastorale S. Paolo di Giussano-Birone-Paina-Robbiano.*



# Successo ai Campionati italiani giovanili di nuoto Finp IL RITORNO D'ORO DI MATTEO CIRELLI



**D**opo una stagione iniziata a singhiozzo, Matteo con il suo impegno è tornato sul gradino più alto del podio nell'appuntamento più importante e prestigioso della stagione.

In occasione degli **italiani giovanili** che si sono svolti a Sesto Calende domenica **21 Aprile**, il nostro atleta, accompagnato dal Capitano Fabrizio Buian che lo ha supportato ed incoraggiato in prima persona, non si è lasciato intimorire dall'alto livello degli avversari venuti da tutta Italia.

Nella sua prima gara, i 100 SL, Matteo ha trovato subito la bracciata giusta e ha

condotto una gara combattuta, dominata dall'inizio alla fine, e chiusa in 2'01"08, prestazione che lo ha portato all'oro.

Nei 50 SL, Matteo è partito di gran carriera ma con una bracciata troppo ritmata e con poca spinta; a questo si è aggiunta una virata non delle sue, circostanze che alla fine lo hanno relegato ad un secondo dal podio.

Nonostante l'ottimo crono 57"36 c'è da mangiarsi le mani, dato il passaggio fatto nei 100 in 53".

L'oro conquistato da Matteo si aggiunge al suo già ricco medagliere personale: 2 Ori conquistati a Sori nel 2010 (con un

record italiano di categoria) e 2 medaglie d'argento conquistate durante i campionati giovanili di Brugherio nel 2012.

Siamo sicuri che questa esperienza gli permetterà di migliorarsi. Per intanto lo riporta finalmente ai suoi livelli: quelli dei migliori!

Complimenti anche allo staff tecnico che ha dimostrato professionalità e competenza, portando tutto il settore Diversamente Abili ad eccellenti risultati.

*Nelle foto: Matteo Cirelli. Sopra: Da sinistra a destra: Giulia Bellingeri (ex atleta NCS), Fabrizio Buian e Matteo Cirelli prima di laurearsi campione italiano nei 100 Stile Libero.*

**Per la pubblicità:**

**grafiche Boffi**

Viale Monza, 51  
20833 Giussano (MB)  
tel. 0362 851354  
info@graficheboffi.it

**Ufficio relazioni con il pubblico  
Città di Giussano 0362 358222**



*Antica tradizione  
di macelleria*

**Mini Market delle Carni**

**di VIGANO' L.&C. s.n.c.**

20843 VERANO BRIANZA (MB)

Via A. Grandi, 56  
tel.: 0362 903839

[www.luganegadimonza.it](http://www.luganegadimonza.it)

# Una giornata di festa per i progetti di educazione motoria

## L'EMOZIONE DI FARE SPORT

**N**on ha deluso le aspettative dei bambini delle scuole primarie di tutto il territorio l'ormai tradizionale festa di chiusura dell'annuale progetto di educazione motoria.

Sostenuta dall'Amministrazione Comunale e svolta dagli operatori dell'Associazione Sire di Desio, la manifestazione si è realizzata lo scorso 30 maggio al Centro Sportivo di Giussano.

I piccoli alunni hanno sperimentato "sul campo" le abilità tecniche acquisite in diverse discipline: baseball, pallamano, basket, pallavolo e atletica leggera con l'emozionante prova di velocità su una vera e propria pista.

Il sorriso dei bimbi al termine della mattinata di festa resta la conferma più bella della giornata, vissuta da tutti con grande intensità ed impegno.

Un arrivederci all'anno prossimo.



## RENAULT CAPTUR. CAPTURE LIFE.



TABLET MULTIMEDIALE R-LINK  
TINTE BE-STYLE  
SELLERIE ZIP COLLECTION



### elli auto

Via Garibaldi, 57 - 20833 GIUSSANO (MB)  
Tel. 0362 354253 - 0362 850456  
e-mail: [elliauto@libero.it](mailto:elliauto@libero.it)

- RIPARAZIONI E RICAMBI MULTIMARCHE
- SERVIZIO PNEUMATICI
- SERVIZIO REVISIONI
- DIAGNOSI ELETTRONICA



# Gli interventi di manutenzione su immobili e strade

## LA CURA DEL NOSTRO PATRIMONIO

### Prevenzione incendi

Proseguono gli interventi volti ad ottenere i certificati di prevenzione incendi delle scuole del territorio e del palazzo municipale.

Molti sono già stati ultimati: la Scuola secondaria Salvo D'Acquisto a Paina, la Scuola secondaria Alberto da Giussano, la Scuola primaria Ada Negri e la Scuola primaria Gabrio Piola. Per gli altri è imminente l'ultimazione degli adeguamenti e la presentazione della SCIA per il rilascio del certificato di prevenzione incendi: la Scuola primaria Carlo Porta, la Scuola primaria Don Rinaldo Beretta, l'Asilo Nido Comunale e il Municipio.

### Alloggio sequestrato alla criminalità

Nel corso dell'anno 2012 l'Amministrazione Comunale ha acquisito al patrimonio indisponibile alcuni immobili confiscati alla criminalità organizzata, fra cui un alloggio sito in Via Pascoli comprensivo di cantina e box pertinenziale. I lavori di manutenzione straordinaria dell'alloggio, iniziati lo scorso mese di aprile, realizzati grazie ad un finanziamento Regionale, sono stati ultimati. Ad oggi sono in corso le procedure per l'assegnazione dell'alloggio ad un esponente delle forze dell'ordine.

### Ultimazione mini alloggi al Fabbricone

A seguito del trasferimento del servizio Informagiovani presso la struttura del Palazzo comunale, gli spazi della Sala civica "Sandro Molteni", sita al piano terra del complesso del Fabbricone di via Milano, sono stati destinati alla realizzazione di 4 mini-alloggi di circa 40 metri quadri ciascuno, da assegnare in locazione a persone anziane o disabili. I lavori sono ultimati.



*Realizzazione di scale di emergenza*

### Nuovi tratti di fognatura

L'Ufficio progettazione di BrianzAcque S.r.l., in ottemperanza all'apposita convenzione sottoscritta con l'Amministrazione comunale, sta procedendo alla predisposizione dei progetti preliminari/definitivi volti alla realizzazione di nuovi tratti di fognatura delle Vie Gran Paradiso, delle Grigne, Rosselli e Cascina Capra. La tempistica di svolgimento della procedura di gara ed il conseguente affidamento lavori è prevista per la fine di novembre 2013.



*I nuovi minialloggi*



*Alloggio confiscato alla criminalità organizzata - ViaPascoli*

## Via Paganini

Si è da poco concluso l'intervento di ripristino della Via Paganini che ha consentito il miglioramento generale delle condizioni di percorribilità della strada, la razionalizzazione e l'ammodernamento dei servizi a rete esistenti (elettricità e pubblica illuminazione) e il miglioramento del drenaggio delle acque. In particolare i lavori hanno riguardato la rimozione della pavimentazione esistente, l'installazione di un nuovo impianto illuminazione pubblica, la posa della nuova linea Bassa Tensione interrata e la rimozione delle linee aeree esistenti, l'inserimento di nuova rete di smaltimento delle acque stradali nell'area attualmente non servita, il rifacimento di camerette, griglie e caditoie stradali, ove necessario, la pulizia e lo spurgo dei pozzetti e delle griglie; la formazione della segnaletica orizzontale, compresa la realizzazione di una striscia adibita a camminamento per i pedoni sul lato servito da impianto di pubblica illuminazione.



Via Paganini

## Via della Tecnica e Rotonda di via Viganò

Sono in corso di realizzazione i lavori di installazione della rete di pubblica illuminazione, finora assente, lungo tutta via della Tecnica e via dell'Artigiano a Birone. Ultimata invece la riasfaltatura della rotonda all'incrocio tra via Viganò e via Lazzaretto. I lavori si sono resi necessari per garantire maggiore sicurezza ai veicoli in transito; l'amalgama aveva perso la dovuta posività causando minore aderenza delle auto alla strada.



La rotonda in via Viganò

εpsilon

Studio Immobiliare  
www.studioepsilon.it

VENDE

**CARUGO: RESIDENZA IL PERGOLATO** vicinissimo alla stazione FFNN. Villetta e appartamenti di prestigio. Soffitti con travi a vista e terrazzi. Riscaldamento a pavimento. Pannelli Solari.  
**Classe en. "C" indice 63,46 kWh/mqa da € 200.000**

**- BILOCALI**

**B06 Palna** in contesto di sole 6 unità bilocale a piano primo di 70 mq con soggiorno, cucina abitabile, camera bagno e balcone. Cantina, Termoautonomo. Completamente ristrutturato.  
**Classe en. "G" indice 258,07 kWh/mqa € 118.000**

**B69 Giussano centro** comodo con FF.NN., in recente palazzina con mattoni a vista, grazioso appartamento a piano 2° con zona giorno con balcone, camera, disimpegno e bagno. Cantina e box singolo. Termoautonomo. **Classe en. "D" indice 93,79 kWh/mqa € 139.000**

**B70 Birone** comodo con Statale 36, in palazzina anni 70 con bel giardino condominiale, luminoso appartamento a piano rialzato composto da ingresso, soggiorno e cucina abitabile con balcone, camera con balcone e bagno. Cantina. Possibilità box. Termoautonomo **Classe en. "G" indice 350 kWh/mqa € 100.000 oltre box**

**- TRILOCALI**

**T02 Birone** centro, trifocale con soggiorno, cucina, 2 camere bagno e balconi. Cantina. **Classe en. "G" indice 232,40 kWh/mqa € 90.000**

**T103 Giussano centro**, comodo con FFNN, tranquilla palazzina signorile fine anni 70, app. a piano primo con zona giorno-pranzo, cuochiavande, 2 camere, balconi e bagno. Cantina. Giardino condominiale. **Classe en. "F" indice 162,14 kWh/mqa € 120.000 con possibilità di box.**

**T102 Giussano zona Carrefour**, in recente palazzina di sole 10 unità con mattoni faccia a vista, appartamento a piano rialzato composto da zona giorno, due camere bagno e balconi. Taverna con bagno lavanderia. Giardino privato. Box. **Ingresso pedonale indipendente. Classe en. "G" indice 233,06 kWh/mqa € 235.000**

**T63 Mariano C.se fraz. Perticato**, in recente palazzina con mattoni faccia a vista, graziosa mansarda con ampio soggiorno con terrazzino, cucina, camera, cameretta con balcone e bagno. Cantina e box singolo. Termoautonomo **Classe en. "G" indice 202,59 kWh/mqa € 180.000**

**T105 Palna**, in soluzione di sole 4 unità con ingresso indipendente, facciata in geo pietra, appartamento a piano primo con giardino con soggiorno, cucina, due camere, doppi servizi e balconi. Ampia cantina e n° 2 box. Riscaldamento a pavimento e pannelli solari.  
**Classe en. "B" indice 31,74 kWh/mqa € 280.000**

**- QUADRILOCALI e SOLUZIONI SEMINDIPENDENTI**

**Q04 Giussano Frazione**, in soluzione di sole due unità, quadrilocale composto da soggiorno, cucina, camera, doppi servizi e ampi balconi a Piano 1°; oltre locale studio, 2 camere, bagno a Piano 2°. Ampio box.  
**Classe en. "G" indice 191,98 kWh/mqa € 360.000**

**S09 Giussano frazione**, porzione di bifamiliare composta da trifocale al Piano 1° con balcone oltre a locali accessori, lavanderia, e ampio ed alto box a Piano Terra. Ampio Giardino.  
**Classe en. "G" indice 363,15 kWh/mqa**

**GIUSSANO** centralissimo negozio/laboratorio a piano terra con 2 vetrine con annesso appartamento bilocale a piano primo. Esente ACE

TERRENI AGRICOLI ED EDIFICABILI

**AFFITTASI**  
Mono-bi-trilocali arredati e non a partire da € 350,00.  
Negozii e uffici di diverse metrature

Giussano Via XXV Aprile, 2      mail: info@studioepsilon.it  
Tel: 0362-852169      Tel/Fax: 0362-852848      Mobile: 345-4799220

# Attivo il servizio di car sharing, ecologico ed economico

## UN'AUTO PER TUTTI



L'Amministrazione comunale ha attivato sul territorio comunale il servizio di car-sharing, "auto condivisa", mediante postazioni per la sosta dei veicoli destinati all'uso nell'area interna al parcheggio adiacente l'Ospedale Borella, in Via Milano.

E-VAI car-sharing è un sistema di mobilità alternativa al mezzo privato, nel pieno rispetto dell'ambiente. Con E-VAI si hanno tutti i vantaggi di un'auto in condivisione: la noleggi quando vuoi, anche solo per un'ora, e paghi solo l'uso effettivo del veicolo, senza costi fissi di manutenzione, tasse e assicurazioni. E-VAI è un car-sharing ecologico, il parco mezzi è costituito da veicoli a nullo (100% elettrici) o basso impatto ambientale (euro 5).

Il servizio, nato da una convenzione tra l'Amministrazione comunale e Sems, società del gruppo Ferrovie nord - il Comune di Giussano è il primo tra i Comuni della Provincia di Monza e Brianza ad averlo attivato - presenta numerosi vantaggi sia in termini di rispetto ambientale che di risparmio economico; per esempio si può circolare liberamente a Milano nell'area C senza pagare il pedaggio, così come utilizzare le corsie preferenziali dei taxi e parcheggiare gratuitamente sulle strisce blu.

Le autovetture giussanesi sono state inaugurate venerdì 7 giugno alla presenza dell'Assessore all'Ambiente Vincenzo Zorloni, del consigliere delegato alle energie rinnovabili, Elia Trezzi, del Direttore Sanitario dell'Ospedale cittadino, Giovanni Materia e del responsabile delle relazioni

istituzionali del car sharing "e-vai", Giovanni Alberio. Si tratta di due Citroen elettriche a quattro posti e di una Fiat 500 bifuel. Nel fine settimana si aggiungeranno anche due Panda Euro 5 che durante i giorni lavorativi vengono utilizzate dal personale comunale nell'ambito delle proprie attività. Sono state scambiate con tre vecchi mezzi Euro 3 e un furgone Euro 0, con oltre 10 anni di servizio e ormai da rottamare, beneficiando di un contributo regionale di 16mila euro a copertura dei costi sostenuti in un biennio.

Soddisfatto l'Assessore Vincenzo Zorloni, principale sostenitore dell'iniziativa. "Con l'attivazione del servizio di car-sharing abbiamo raggiunto un duplice obiettivo, economico e ambientale. Economico perché le nuove auto hanno compreso le spese di assicurazione, bollo, manutenzione ordinaria e straordinaria, cambio gomme invernali e carburante per 10mila chilometri. Ambientale perché con questa iniziativa l'amministrazione comunale si fa promotrice di una mobilità sostenibile a basso impatto ambientale venendo incontro, nel contempo, ad una sempre maggiore domanda di mezzi alternativi all'auto privata."

La rete di car sharing conta attualmente 38 postazioni nelle principali città lombarde (Mariano ed Erba le più vicine) oltre che nelle stazioni ferroviarie milanesi di Cadorna e Bovisio e negli aeroporti di Malpensa e Linate.

**Il servizio è disponibile tutti i giorni 24 ore su 24.** La tariffa è di 5 euro l'ora senza

costi aggiuntivi legati al chilometraggio per le auto elettriche e di euro 2,40 l'ora, oltre a 0,48 euro a chilometro, per le auto bifuel a basso impatto ambientale. Le vetture potranno essere prenotate telefonicamente chiamando il numero verde 800.77.44.55 previa registrazione gratuita sul sito [www.e-vai.it](http://www.e-vai.it)

A seguito di prenotazione si riceve un sms con il numero di targa dell'autovettura per poterla facilmente individuare nell'area di sosta richiesta. A bordo si trovano le chiavi e una tessera per eventuale rifornimento di carburante qualora il tragitto dovesse allungarsi. Lungo il percorso si è monitorati da un Gps che permette una facile individuazione in caso di guasto o di qualsiasi altro problema.

In base alle esigenze del servizio sono possibili due diverse modalità di pagamento: con una carta prepagata a scalare da 50 euro o con carta di credito. L'unico compito da assolvere, per chi sceglie l'auto elettrica, è quello di metterla sotto carica, dopo averla utilizzata, collegandola all'apposita colonnina del capolinea. Sono infine previste due diverse modalità di utilizzo: "Silver" è la formula ideale per chi usa il servizio con minor frequenza; l'iscrizione è gratuita e così pure il primo noleggio di due ore. Il pagamento è effettuabile solo con carte di credito e a ogni noleggio va aggiunto un costo di cinque euro. "Gold" invece è dedicata agli utenti abituali; il primo noleggio di due ore è gratuito ed è possibile pagare con bancomat, contante, bonifico o carta di credito.

### Provalo gratis!



Il modo migliore per scoprire i vantaggi del car sharing E-VAI è provarlo!

Iscriviti al servizio [www.e-vai.com](http://www.e-vai.com) con codice promozionale MKGI-13  
**Iscriviti subito, potrai usufruire di un primo noleggio gratuito fino ad un massimo di 2 ore!**

# L'educazione ambientale entra nelle scuole

## IL RESPIRO DELL'ALBERO



A partire dal mese di aprile 2013 alcune **classi terze** delle Scuole Primarie di Giussano hanno aderito ad un percorso pilota di sensibilizzazione ed educazione ambientale. La proposta si è realizzata all'interno del **PROGETTO FELCE (Forestazione Locale per la Compensazione di CO2)** che vede coinvolti il Comune di Giussano e Rete Clima®, con il supporto di **Tintillà-laboratorio creativo di gioco**: la proposta ha supportato anche alcuni contenuti didattici collegati al Progetto di attuazione del PAES (Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile), strumento operativo del Patto dei Sindaci, già sottoscritto dal Comune di Giussano con il sostegno di Fondazione Idra. L'attività educativa è stata condotta dalle animatrici di Tintillà-laboratorio creativo

di gioco, ed ha seguito un percorso che si è sviluppato in tre momenti dedicati alla realizzazione del carbon sink urbano (riforestazione delle città).

Temi centrali l'albero ed il cambiamento climatico, i comportamenti che possono essere utili a tal fine, favorendo, quindi, la consapevolezza che nella vita quotidiana le azioni dei singoli possono contribuire al benessere della Terra. Attraverso una metodologia ludica, i bambini hanno conosciuto e sperimentato le analogie che accomunano l'uomo all'albero andandone ad evidenziare funzioni e doni per meglio sostenere l'importanza degli alberi nella nostra vita, facilitare la comprensione degli effetti che i nostri stili di vita hanno sull'ambiente e per incoraggiare il contatto con la natura.



Durante l'ultimo incontro, nel parco di Villa Sartirana, le classi e le insegnanti coinvolte, attraverso un lavoro di collaborazione e creatività, hanno promosso il fiorire della foresta urbana attraverso la creazione di slogan pubblicitari destinati alla cittadinanza che sono stati consegnati, insieme alla Carta dei Diritti dell'Albero, ai rappresentanti del Comune, di Rete Clima® e di Fondazione Idra (quale soggetto che sta attuando il PAES giussanese).

Si ringraziano per l'entusiasmo e la partecipazione attiva, le bambine, i bambini e le insegnanti coinvolte che hanno arricchito l'intero percorso.

### Carta dei diritti dell'albero

La presente Carta considera l'albero un essere vivente di pari dignità all'uomo e a qualsiasi altro essere vivente ed è stata redatta da bambine e bambini delle classi terze delle scuole Primarie di Giussano nell'anno scolastico 2012/2013.

Ogni albero per stare bene ha bisogno

- di essere nutrito con terra, sali minerali, acqua, luce del sole;
- di essere curato con la potatura, l'annaffiatura e disinfettato;
- di mangiare la giusta quantità di anidride carbonica;
- di avere il suolo pulito;
- del rispetto di tutti noi: non buttare rifiuti, non incidere, non bruciare, non strappare rami, foglie, radici;
- di tranquillità;
- del sostegno degli animali;
- di protezione: insegnare alle persone come rispettarlo;
- che non vengano sprecati i suoi doni come la carta;
- che non sia abbattuto inutilmente, ma che abbia tante altre piante intorno.

**Gli alberi hanno bisogno del nostro aiuto e di qualcuno che gli voglia bene!**

*Giussano, Villa Sartirana  
Giovedì 23 maggio 2013*

# Riportato a splendore il vecchio obelisco del Lazzaretto

## GIORNATA DEL VERDE PULITO



**N**ella ricorrenza della Giornata del Verde Pulito quest'anno i volontari si sono impegnati nella bonifica dell'area che, in prossimità della **Cascina Lazzaretto**, è depositaria di un vecchio obelisco, monumento che ricorda le vittime della peste. I numerosi interventi di riqualificazione ambientale

già attuati dall'Amministrazione comunale nella zona del Laghetto sono stati senza dubbio di grande incoraggiamento. Circa una trentina di volontari con rastrelli e motoseghe, sfalciano erba e potando piante hanno ridato vita ad un angolo della città: dopo una giornata di fatica, il lavoro svolto ha ridato

lustro e decoro ad una pagina importante della storia popolare di Giussano. L'Assessore all'Ambiente, Vincenzo Zorloni mostrando grande apprezzamento, ringrazia tutti i volontari, il Nucleo di Pronto Intervento comunale, la Protezione civile, i tecnici comunali presenti e la squadra della società Econord.



Inserito speciale sui parchi e i giardini di Giussano

# LE VACANZE IN CITTÀ



Una guida per chi dovrà passare le ferie vicino a casa, per riscoprire gli spazi verdi della città: oltre all'ampliamento dell'area del Laghetto ed al recupero del noceto di Birone, sta prendendo il via il nuovo Parco delle Stelle, il "Carbon Sink" che prenderà il nome dell'asteroide 27958, scoperto nella notte del 9 settembre 1997 da Valter Giussani e battezzato con il nome del nostro comune.

Tra le aree di uso pubblico anche i giardini di lottizzazione privata

# MAPPA DELLE AREE GIOCO

Nell'intero territorio comunale sono presenti diverse aree verdi attrezzate di proprietà e gestione privata, di libero utilizzo da parte di tutti.

Sono il frutto delle convenzioni tra il Comune di Giussano e gli operatori privati che hanno nel tempo realizzato insediamenti residenziali, e che continuano a curare la manutenzione del verde e dei giochi.

*In questa pagina da sinistra a destra, dall'alto in basso, i giardini Corridoni, Donizetti, Adige, Fiume, Trieste, Vicenza e Kennedy.*



## LEGENDA

-  parco attrezzato con giochi per bambini
-  area attrezzata per il gioco del calcio
-  servizio di accesso WiFi gratuito
-  area sgambatura cani



## ● AREE PUBBLICHE

-  1. Parco del Laghetto
-  2. Giardino di via General Cantore
-  3. Parco Nicholas Green
-  4. Giardino di via Oberdan
-  5. Parco di Villa Sartirana
-  6. Giardino di piazza Repubblica
-  7. Parco di Robbiano
-  8. Giardino di via Pastore
-  9. Parco delle Stelle
-  10. Parco di Birone
-  11. Parco del Noceto
-  12. Parco del Bonzone
-  13. Parco della Solidarietà
-  14. Parco di via Santa Margherita
-  15. Parco di via Ticino
-  \* Parco di Residenza Amica
-  A. Area cani di via Nenni
-  B. Area cani di via della Gibbina

## ● AREE AD USO PUBBLICO

-  a. Giardino di via Kennedy
-  b. Giardino di via Donizetti
-  c. Giardino di via Adige
-  d. Giardino di via Fiume
-  e. Giardino di via Trieste
-  f. Giardino di via Vicenza
-  g. Giardino di via Corridoni

# L'area di pregio naturalistico più importante di Giussano

## IL "GRANDE" LAGHETTO

*Ubicazione: ingressi da Via Stelvio, Via Viganò e Via Colombo*

*Superficie: 40.000 mq*

*Dotazioni: giochi per bambini, panchine, fontanella acqua, bar, pesca sportiva, percorsi pedonali nel verde, fontanili*

Situato all'interno del Parco Valle Lambro, è una delle aree verdi più ricche e interessanti di Giussano caratterizzato da una molteplicità di funzioni e possibilità di svago.

L'area, ricca di ampi spazi a prato per attività libere, è attrezzata con alcuni giochi in legno per i bambini (altalena, torre multifunzione e scivolo) che nel 2011 sono stati oggetto di un intervento di messa in sicurezza che ha comportato anche la realizzazione di un'adeguata pavimentazione antitrauma in materiale sfuso.

All'interno dell'area è presente un bar con veranda esterna e lungo la sponda del laghetto è possibile la pratica della pesca sportiva, anche da parte di disabili: nel 2012 è stata infatti costruita una apposita piattaforma regalata dal Lions Club Brianza Host.

Nel 2010 grazie ad un intervento di trinciatura e al lavoro di alcuni volontari nella giornata del verde pulito, sono



stati recuperati circa 7.000 metri quadri di terreno precedentemente occupati da sterpaglie e rovi.

Questa area, raggiungibile anche da Via Colombo, è diventata uno spazio tranquillo e ombreggiato attrezzato con alcune panchine e arricchito dalla piantumazione di diversi alberi da frutto (noci, noccioli e castagni) messi a dimora grazie all'iniziativa del Lions Club Brianza Host.

Ulteriori interventi di riqualificazione hanno interessato nel 2011 il parcheggio di Via Stelvio e nel 2012 l'integrazione

delle attrezzature con un incremento delle panchine presenti e la posa di una fontanella di acqua potabile, in risposta alle richieste presentate dai fruitori del Parco e la piantumazione di un betuletto sul terreno in fregio a Via Stelvio.

Dalla primavera 2013 il Parco è diventato inoltre la nuova "casa" del secolare gelso bianco di Via Addolorata, grandioso esemplare di "Morus Alba" specie che, importata dall'Asia, rappresentava già nell'Ottocento una risorsa preziosa per i contadini allevatori di bachi da seta.





## Festa del Verde

Si terrà il prossimo **22 settembre** l'ormai tradizionale festa del verde. Un'occasione per sensibilizzare i bambini e i ragazzi sulle tematiche ambientali ed in particolare sulla conoscenza della natura e l'importanza del risparmio energetico.



## Gli ultimi interventi di recupero della rete idrica

Sono giunti al termine i lavori di recupero dei fontanili e di riqualificazione dell'area laghetto.

I lavori sono stati realizzati grazie ad un contributo regionale nell'ambito del Programma di Sviluppo Rurale della Regione Lombardia che ha finanziato l'intero progetto per un importo di 146.000 euro a fondo perso, a fronte di un onere economico a carico del Comune del 10%. Quindi il costo per il Comune è di soli 14.000 euro.

I lavori eseguiti sono consistiti in:

1. rimozione della vasca di sedimentazione e della tubazione che erano presenti nel punto in cui la roggia si immette nel laghetto e sostituzione di tali strutture con una briglia in legno e pietrame per trattenere il materiale solido trasportato dalla roggia ed un ponte in legno per permettere il camminamento attorno al laghetto;
2. realizzazione sentiero di collegamento tra il laghetto e il percorso pedonale di via Colombo e realizzazione di un filare arboreo;
3. pulizia e ripristino dell'efficienza idraulica delle rogge, sostituzione dei manufatti in cemento esistenti, che im-

pedivano il regolare deflusso dell'acqua verso l'area umida, con briglie selettive in legname e pietra;

4. recupero funzionali di due fontanili, uno sito in prossimità di Cascina Lazzaretto ed a lato di via Colombo mediante rimozione del materiale che lo ha occluso negli anni passati, la risagomatura e il rinverdimento delle sponde;

5. formazione di un rilevato rinverdito a margine dell'area umida;

6. recupero dell'area umida mediante pulizia e risagomatura della roggia e dei fossi di scolo;

7. pulizia e recupero dello stagno situato in prossimità della Cascina Lazzaretto;

8. sistemazione piste ciclopedonali.

*Recupero del fontanile presso Cascina Lazzaretto*



Un nuovo polmone verde per la città tra le vie Fermi e della Gibina

# IL PARCO DELLE STELLE

*Ubicazione: tra Via Fermi e Via della Gibina*

*Superficie: 28.000 mq*

*Dotazioni: panchine, pista ciclabile*

**S**ono iniziati i lavori per la completa riqualificazione dell'area verde pubblica che si sviluppa da via della Gibina, lungo il muro di recinzione del cimitero di Giussano, fino a via Fermi.

Si tratta di un intervento di riqualificazione di un'area, precedentemente coltivata e in parte abbandonata, allo scopo di realizzare un nuovo spazio verde per i cittadini.

Alcuni degli interventi in programma sono già stati realizzati: la completa pulizia dell'area con l'eliminazione della vegetazione spontanea e del viottolo che costeggiava il cimitero, ormai diventato poco sicuro da percorrere e ricettacolo di immondizie, e la realizzazione di una pista ciclopedonale che serpeggia al centro dell'area.

In autunno si procederà con la sistemazione a prato dell'ampia piana verde in adiacenza al cimitero.

Il tratto ovest dell'area è stato convenzionato con la Cooperativa delle Comunità e Reteclima per la messa a dimora di piccoli alberi che costituiranno in un prossimo futuro una vera e propria area boscata, un nuovo polmone verde per la città a compensazione delle emissioni di CO<sub>2</sub>.

L'intervento infatti prevede la trasformazione di circa un ettaro di terreno di proprietà comunale in un "bosco" gestito come "carbon sink" – cioè con finalità di assorbimento di CO<sub>2</sub> atmosferica e sarà realizzato a costo zero per il Comune di Giussano, grazie ad una serie di finanziamenti pubblici e/o privati. Ad oggi sono state già messe a dimora circa 1000 piante.

La zona, ampia e non illuminata artificialmente si presta all'osservazione del cielo stellato, in futuro si pensa di intitolarla ai corpi celesti e in particolare all'asteroide 27958, scoperto nella notte del 9 settembre 1997 da Valter Giussani e battezzato "Giussano".



# Recuperata un'oasi di pace all'ombra degli alberi IL NOCETO DI BIRONE

*Ubicazione: tra Via dell'Artigianato, via Foscolo e Via dell'Industria  
Superficie: 17.000 mq con la presenza di 194 piante di noce e 15 alberi di altre essenze. Dotazioni: panchine, porte da calcio*

L'ampia area di via Foscolo, meglio nota come il "noceto di Birone", è stata oggetto nel mese di agosto 2012 di un intervento di riqualificazione che ha comportato la rimozione dei rovi, l'eliminazione delle piante morte e la corretta potatura di quelle sane. L'area così recuperata all'uso pubblico è stata attrezzata con panchine posizionate all'ombra degli alberi di noci e con cestini per la raccolta dei rifiuti, il tutto utilizzando alcuni materiali in deposito, recuperati, verniciati e messi in opera dagli operai comunali. L'ampio prato è stato invece trasformato in campo di calcio a cinque allestito con porte rimosse dal Palatenda perché possa essere utilizzato dai ragazzi più grandi.



# Un motivo in più per andare a trovare i nostri anziani

## IL PARCO DI RESIDENZA AMICA

*Ubicazione: Via Massimo D'azeglio*

*Superficie: 25.000 mq*

*Dotazioni: panchine*

**L**avori di riqualificazione del parco realizzati nel 2011 sono nati dalla necessità di risolvere diverse problematiche di gestione delle alberature presenti che, residui di un precedente di vivaio, presentavano un sesto di impianto molto fitto con conseguenti danni di tipo strutturale e vegetativo.

Il progetto ha comportato l'inserimento di nuovi alberi, a compensazione di quelli abbattuti per eccessiva densità, e l'effettuazione di interventi di potatura, necessari alla cura e conservazione delle restanti piante.

Al fine di rivitalizzare l'uso del giardino ed eliminare la preesistente sensazione di chiuso e d'impenetrabilità di alcuni punti del parco, sono state utilizzate piante in grado di assicurare dei cromatismi di varie tonalità (viraggio del fogliame nelle diverse stagioni, fioriture), optando per specie caducifoglie che as-

sicurino anche d'inverno sufficientemente luminosità.

La riqualificazione del parco ha interessato anche il miglioramento della vivibilità e fruibilità del verde mediante la realizzazione di vialetti in calcestre e la creazione di piacevoli spazi di sosta con panchine e tavoli, al fine di permettere anche agli utenti anziani e disabili di fruire degli spazi più piacevoli e ombreggiati.

Questi ultimi interventi sono stati effettuati direttamente dalla Fondazione Residenza Amica.



# Il “Nicholas Green”, un parco a misura di bambino A DUE PASSI DAL CENTRO

## PARCO NICHOLAS GREEN

*Ubicazione: tra Via De Gasperi, Via Martiri della Libertà e Piazza Attilio Lombardi*

*Superficie: 12.000 mq con la presenza di 47 alberi ad alto fusto*

*Dotazioni: giochi per bambini, panchine, fontanella acqua*

**A**mpio parco urbano attrezzato con giochi adatti alle diverse fasce d'età (altalene, giochi multifunzionali, castelli con scivolo, giochi a molla), e con prato disponibile anche

per il gioco libero. L'area è stata recentemente delimitata con una staccionata in legno per contrastare la possibile situazione di pericolo rappresentata dalla vicina Via De Gasperi.

L'area verde è dotata di numerose panchine poste anche in zone ombreggiate, che invitano al riposo e alla convivialità: in alcuni casi sono state posizionate dagli operai comunali in base alle dirette indicazioni di un gruppo di assidui frequentatori.

All'interno del parco sono presenti sei esemplari di *Cedrus Deodara* (Cedri del-

l'Himalaya), che per interesse architettonico e paesistico sono stati inseriti nell'elenco degli alberi monumentali del Piano Territoriale di Coordinamento della Provincia di Monza e Brianza.

Queste alberature sono state recentemente oggetto di una sessione di analisi finalizzate alla valutazione delle condizioni vegetative, fitosanitarie e strumentali (con il metodo VTA – Visual Tree Assessment) e di conseguenza sono stati effettuati una serie di interventi mirati di potatura per garantirne l'adeguata conservazione.



# Un ambiente per lo studio all'aperto accanto alla Biblioteca

## IL PARCO STORICO

### PARCO DI VILLA SARTIRANA

*Ubicazione: tra Via Carroccio e Via Umberto I*

*Superficie: 10.000 mq con la presenza di 72 alberi ad alto fusto*

*Dotazioni: panchine, servizio di accesso WiFi gratuito, sede di varie iniziative*

**L**il parco di Villa Sartirana è stato nel tempo oggetto di costanti attenzioni; accanto all'ordinaria manutenzione sono stati eseguiti interventi straordinari per migliorarne la vivibilità, il rapporto con la villa e con gli spazi urbani circo-

stanti. Eliminate le ceppaie, livellate buche e tombini, abbattute le piante e gli arbusti pericolosi ed eseguite le operazioni di potatura e di innalzamento delle chiome degli alberi, con il ripristino del muro di recinzione e la tinteggiatura della cancellata, il parco si presenta nel suo aspetto migliore offrendo ai visitatori la scoperta del giardino e delle sue essenze arboree. Strettamente legato alla Villa sede della Biblioteca Civica, di sale espositive, nonché di luoghi adatti ad incontri e riunioni pubbliche, è la cornice di numerose iniziative all'aperto quali il ci-

nema, teatri, mercati e non ultima la Festa del Verde che ormai da tre anni occupa l'intero parco a fine settembre.

La realizzazione nel 2011 di vialetti pavimentati con materiale naturale preserva la bellezza del parco ed assicura il camminamento anche nelle zone più a sud della villa che risulta così completamente accessibile. Il poter sostare nel giardino a leggere un libro o a studiare e la recente attivazione di un servizio di accesso Wi-Fi gratuito, sottolineano la vocazione del parco ad area verde a servizio della biblioteca.



## Il primo giardino della frazione, tra la palestra e le scuole

# L'AREA VERDE DI ROBBIANO

### PARCO DI ROBBIANO

*Ubicazione: Via Longoni*  
*Superficie: 2.000 mq con la presenza di 20 alberi. Dotazioni: panchine, giochi per bambini, fontanella*

**G**iardino di quartiere realizzato in posizione limitrofa alla palestra di Robbiano ed attrezzato con una teleferica, due scivoli, tre giochi a molle e un'altalena. Nel 2011 sono stati eseguiti interventi per la messa in sicurezza dell'area verde: realizzazione di un nuovo impianto di illuminazione, sistemazione rete e pavimentazione danneggiata, rimozione dei sassi posti lungo il margine della palestra e semina del prato, messa a norma della pavimentazione antitrauma dei giochi. Nel parchetto sono stati messi a dimora nuovi alberi: liquidambar e una davidia involucriata meglio nota come "albero dei fazzoletti".



## Di fronte alla chiesa di Santo Stefano, all'ombra dei cedri

# LA PICCOLA OASI DI BIRONE

### PARCO DI BIRONE

*Ubicazione: Via Leopardi*  
*Superficie: 1.700 mq con la presenza di 11 alberi ad alto fusto*  
*Dotazioni: panchine, giochi per bambini*

**P**arco di quartiere posizionato di fronte alla Chiesa Parrocchiale di Santo Stefano. È attrezzato con tre giochi a molle e una torretta con scivolo per il divertimento dei più piccini, e le sue panchine sono ombreggiate grazie alla presenza di maestosi cedri ed abeti. In particolare, per la messa in sicurezza delle alberature è stata recentemente realizzata una campagna di analisi finalizzata alla valutazione delle condizioni vegetative, fitosanitarie e strumentali (con il metodo VTA – Visual Tree Assessment) cui ha fatto seguito una serie di interventi mirati di potatura o di inevitabile abbattimento.



# Nel futuro del PP1 l'ingrandimento dell'area Repubblica

## I GIARDINI DI GIUSSANO

### GIARDINO DI PZZA REPUBBLICA

*Ubicazione: tra Piazza Repubblica e Via Cavour*

*Superficie: 2.000 mq con la presenza di 26 alberi ad alto fusto*

*Dotazioni: panchine*

**P**arco molto ombreggiato, caratterizzato dalla presenza di molte alberature di grandi dimensioni e attrezzato con sedute, è particolarmente frequentato nei periodi caldi.

I numerosi *Cedrus Deodara* (Cedri dell'Himalaya) presenti nell'area verde hanno reso anche qui necessarie sessioni di analisi finalizzate alla valutazione delle condizioni vegetative, fitosanitarie e strumentali.

Per il futuro l'obiettivo è quello di creare un vero e proprio parco urbano, collegato con l'area verde dell'ex campo di pallone del PP1, intervento che prevede lo spostamento dell'attuale palatenda in un'area più idonea.

Per fare ciò sarà necessario progettare una nuova viabilità che devii il traffico dalla strada che separa i due giardini, cioè via Cavour, sul nuovo tragitto da realizzare, che collegherà via Volta a via Pontida tramite un'rotonda.

All'interno di questa progettazione verranno ridistribuite le aree di parcheggio a servizio del centro, adesso concentrate soprattutto nell'area dove un tempo sorgeva l'oratorio di Giussano.



### GIARDINO DI VIA OBERDAN

*Ubicazione: tra Via De Gasperi e Via Oberdan*

*Superficie: 1.900 mq con la presenza di 11 alberi ad alto fusto*

*Dotazioni: panchine*

**P**iccolo parco attrezzato con sedute, è stato recentemente oggetto di lavori di riqualificazione: in seguito a diverse segnalazioni relative a problemi di sicurezza è stato demolito il preesistente anfiteatro in muratura e posate alcune panchine, rendendo lo spazio facilmente controllabile e utilmente fruibile dalla cittadinanza.



**GIARDINO DI VIA CANTORE***Ubicazione: Via General Cantore**Superficie: 900 mq**Dotazioni: panchine*

**P**iccolo parco di recente realizzazione, attrezzato con panchine in cemento è delimitato da una staccionata in legno lungo la Via Cantore.

**GIARDINO DI VIA PASTORE***Ubicazione: tra Via M. D'Azeglio, Via Pastore e Via G. Galilei**Superficie: 2.400 mq con la presenza di 38 alberi ad alto fusto**Dotazioni: panchine, giochi per bambini, fontanella*

**G**iardino di quartiere con fitta alberatura che lo rende particolarmente frequentato durante la stagione estiva soprattutto dalle mamme con i loro bambini.

È dotato di un'altalena doppia per bimbi grandi e piccoli ed un gioco a 3 torri con scivolo.

Nel 2010 il parchetto è stato oggetto di riqualificazione, sono stati ristrutturati i giochi presenti, puliti i tombini, sostituite le vecchie panchine in legno con nuove in calcestruzzo.

È stata poi ripristinata la fontanella, sono state sistemate le lastre di copertura del muretto di cinta, ed infine è stata migliorata la visibilità interna spalancando le fitte alberature presenti.

L'area era stata oggetto di numerosi atti di vandalismo: per scongiurare il ripetersi in futuro di questi atti, che pesano negativamente sul bilancio delle manutenzioni comunali, il giardino è stato dotato di un impianto di videosorveglianza con telecamere.



# I quattro giardini delle frazioni a sud della città

## IL VERDE A BRUGAZZO E PAINA

### PARCO DI VIA S. MARGHERITA

*Ubicazione: tra Via Santa Margherita e Via Adamello*

*Superficie: 4.800 mq con la presenza di 48 alberi ad alto fusto*

*Dotazioni: giochi per bambini, panchine*

L'area verde molto frequentata anche grazie alla presenza di ampie aree ombreggiate, è attrezzata con giochi adatti alle diverse fasce di età: un'altalena speciale e una a due posti, tre giochi a molle, una rete spaziale per i più grandi e una scultura scivolo a forma di aereo.

Nel 2010 è stata incrementata la dotazione di panchine e migliorato l'impianto di illuminazione.

L'anno scorso si è invece provveduto alla potatura di tutti gli alberi presenti e all'eliminazione di alcune piante pericolose, fortemente danneggiate dagli eventi atmosferici.

Il parco è collegato alla pista ciclabile che raggiunge il cimitero della frazione di Paina.



**PARCO DEL BONZONE***Ubicazione: Via Grandi**Superficie: 1.000 mq**Dotazioni: panchine*

L'area verde che prende il nome dalla torre dell'acquedotto comune, chiamata dagli abitanti di Paina "Il Bonzone", è stata recentemente oggetto di una serie di interventi quali la posa in opera di una staccionata a protezione del lato su Via Grandi, l'abbattimento dell'albero pericoloso cresciuto a ridosso della torre, il rifacimento del tappeto erboso, il posizionamento di due panchine in legno e la piantumazione di una piccola pianta di Sequoia Gigante (*Sequoiadendron Giganteum*), proveniente dal californiano Sequoia National Park e regalata da un cittadino di Paina.

**PARCO DELLA SOLIDARIETÀ***Ubicazione: tra IV Novembre e Viale Brianza**Superficie: 850 mq con la presenza di 9 alberi ad alto fusto**Dotazioni: panchine*

Questo piccolo parco ombreggiato, posizionato in pieno centro a Paina, a pochi passi dalla chiesa parrocchiale, è stato interessato da un intervento di riqualificazione generale del verde nel 2010.

In quell'occasione è stato arredato con il posizionamento di nuove panchine e cestini forniti gratuitamente dall'azienda Poliedra di Giussano.

**PARCO DI VIA TICINO***Ubicazione: Via Ticino**Superficie: 4.700 mq con la presenza di 38 alberi ad alto fusto**Dotazioni: panchine, anfiteatro*

Parco periferico della frazione Bruggazzo, è di ampie dimensioni ed attrezzato con panchine e un piccolo anfiteatro.

Sono presenti numerose alberature, in particolare gelsi, residui della precedente destinazione agricola dell'area.

Negli ultimi anni questi alberi sono stati oggetto di periodici interventi di potatura e spalcatura che hanno permesso di migliorare lo stato vegetativo delle piante e la vivibilità e la visibilità dell'area.



## Gli spazi per i nostri amici a quattro zampe

# LE AREE SGAMBATURA CANI

### VIA NENNI

Posizionata di fronte all'ampio parcheggio di Via Nenni, è suddivisa in una zona per i cani di grande taglia e una per quelli più piccoli e dotata di una piccola area di ingresso anch'essa recintata, per complessivi 1.000 mq. L'area è attrezzata con fontanella per l'acqua, panchine posizionate in zona ombreggiata, illuminazione notturna e videosorveglianza.

### VIA DELLA GIBBINA

Recentemente realizzata di fronte al nuovo ampio parcheggio del cimitero, lato Birone, come l'altra area è suddivisa in una zona per i cani di grande taglia e una per quelli più piccoli e dotata di una piccola area di ingresso anch'essa recintata per complessivi 2.500 metri quadri.

L'area video sorvegliata, è attrezzata con fontanella per l'acqua e panchine; in autunno si provvederà al completamento dell'allestimento del verde con la piantumazione di diverse alberature. L'area verde adiacente, di fronte al cimitero lato Birone, è stata concessa per l'allestimento di un campo di addestramento delle unità cinofile della locale sezione dell'Associazione Nazionale Carabinieri.

*L'utilizzo delle aree per la sgambatura dei cani è disciplinato da norme comportamentali improntate al senso civico, volte ad una corretta fruizione ed al mantenimento del decoro delle stesse e rese note da opportuna cartellonistica posizionata in prossimità dei cancelletti d'ingresso. L'accesso è consentito a tutti i cittadini in possesso di cani regolarmente iscritti all'anagrafe canina ed identificati tramite microchip o tatuaggio. All'interno dell'area i cani possono essere liberati da guinzaglio e museruola sotto il controllo e la completa responsabilità del proprietario che ha, comunque, l'obbligo sia di custodirli, in modo da non molestare persone o altri animali, sia di raccogliere gli escrementi e conferirli negli appositi contenitori porta rifiuti, così come previsto in tutte le altre aree di uso pubblico.*



# È indetto un bando per giovani artisti

## ARTIGIANATO E TERRITORIO

**S**i è concluso con un doppio appuntamento il ciclo di incontri promossi dall'Assessorato alle Politiche Giovanili in collaborazione con APA Confartigianato Imprese, Liceo artistico Modigliani, Informagiovani e Spazio Giovani e dedicate ai giovani e al lavoro.

**Mercoledì 22 maggio**, presso l'aula magna del Liceo Artistico Modigliani, Giulio Centemero, Project Manager del Parlamento Europeo e Michele di Paola, referente Eurodesk Monza e Brianza hanno condotto un incontro dal titolo **"L'Europa delle opportunità"**: al centro le iniziative promosse per i giovani dall'Unione Europea - relativamente ad apprendimento, mobilità e tirocini - attraverso la testimonianza diretta di studenti e imprenditori che hanno vissuto esperienze di studio e di lavoro all'estero, cogliendo le opportunità offerte da bandi e da finanziamenti messi a disposizione dall'Unione Europea.

Il ciclo si è concluso **lunedì 10 giugno**, presso il Makika Café di Giussano, con un incontro dal sapore estivo dal titolo **"Vivere Low Cost"**: qualche consiglio utile per vivere a "basso costo" in attesa del raggiungimento di una propria indipendenza economica.

Nell'ambito del progetto **"Young at work"** è indetto infine un concorso per giovani artisti, fino ai 35 anni, che vogliono cimentarsi nella rappresentazione del tema del lavoro artigianale in Brianza. Le categorie ammesse sono: fotografia, illustrazione, pittura, e scultura.

È possibile iscriversi ad una sola categoria e presentare al massimo due opere. Le domande di iscrizione dovranno pervenire all'indirizzo di posta elettronica [officinebriantee@gmail.com](mailto:officinebriantee@gmail.com) entro sabato 7 settembre 2013 allegando l'apposito modulo, scaricabile dall'home page del sito del Comune e una fotografia dell'opera in formato jpg di alta qualità.

Le opere dovranno essere consegnate a mano dai partecipanti in Villa Sartirana nei giorni di sabato 21 e domenica 22 settembre, dalle ore 15.00 alle ore 19.00. Una Commissione Giudicatrice, a suo insindacabile giudizio, selezionerà le



*Nella foto, da sinistra a destra: Michele di Paola - referente Eurodesk Monza e Brianza, Giulio Centemero - Project Manager Parlamento Europeo, Marco Citterio - Assessore alle Politiche Giovanili, Fabrizio Messina - Responsabile di area APA Confartigianato, Fidia Cesare Ferrari - Dirigente scolastico Liceo artistico Modigliani.*

opere idonee a partecipare ad un'**esposizione** che avrà luogo in Villa Sartirana **dal 20 ottobre al 3 novembre 2013** nel corso della quale i visitatori avranno la possibilità di votare la loro opera preferita utilizzando un tagliando che verrà loro consegnato all'ingresso. L'opera che fra tutte le categorie avrà raccolto il maggior numero di voti verrà premiata con una targa. Tutte le opere saranno inoltre valutate da un'apposita Giuria: i

primi classificati per ogni categoria verranno premiati con una targa e inoltre avranno la possibilità di esporre le proprie opere all'interno di una collettiva a loro dedicata che verrà organizzata nelle sale di Villa Sartirana nei primi mesi del 2014 e a cui parteciperà anche l'artista più votato dalla giuria popolare.

La premiazione avverrà in Villa Sartirana, **domenica 3 novembre 2013** alle ore 16.30.

## Sportello Impresa integra i suoi servizi

Il Comune di Giussano ha istituito da giugno 2012 uno sportello che si rivolge alle imprese già esistenti e a quelle nascenti con particolare riferimento alla finanza agevolata suddivisa nelle tre aree di intervento: legislazione comunitaria, legislazione nazionale, legislazione regionale e locale. A partire dal mese di luglio lo Sportello Impresa integra i suoi servizi fornendo on-line l'elenco di tutti i bandi aperti, suddivisi per settore, per i quali sarà disponibile il download della scheda tecnica.

Inoltre, grazie ad una nuova sezione sempre aggiornata dedicata ai Fondi Europei (programmazione 2014-2020),

saranno disponibili i testi dei programmi comunitari per l'utilizzo dei fondi strutturali destinati all'Italia.

Il servizio è aperto tutti i mercoledì e giovedì dalle ore 14.00 alle ore 16.00 presso il Municipio (piano terra - lato anagrafe); on-line dal lunedì al sabato dalle 8.00 alle 20.00.

Per informazioni: [impresa@comune.giussano.mb.it](mailto:impresa@comune.giussano.mb.it) oppure tel. 0362/358211 nei giorni e orari di apertura dello sportello.



# Fitto il calendario di appuntamenti per non sentire il caldo

## ESTATE IN VILLA SARTIRANA

Quest'anno l'assessorato alla Cultura ha voluto arricchire il programma estivo affiancando i tradizionali appuntamenti dedicati al cinema e al teatro ad una mostra fotografica e ad una riservata all'arte contemporanea. Il programma teatrale **"Risate d'estate"** è dedicato alla commedia e vedrà impegnate le compagnie "Caffè Teatro" e "degli Instabili", dirette magistralmente dal regista **Fabio Sarti**, a cui va peraltro il merito di avere ideato l'iniziativa. Apertura il **22 giugno** nel giardino di Villa Sartirana con **"Equivoci e risate"** di Feydeau, per poi proseguire il **6 luglio** con lo spettacolo **"La pensione di via-vai, chiodi, donne e... guai"** di Verzuoli, messo in scena sul Piazzale Nazario Sauro a Paina e concludere il **14 settembre** con **"I diari"** di Bertoli sempre in Villa Sartirana.

**"Cinema Estate"** quest'anno prevede dieci visioni selezionate tra i film che hanno recentemente riempito le sale italiane. I titoli più importanti e apprezzati dalla critica sono ad esempio "La migliore offerta" di Tornatore (10 luglio), "Lincoln" di Spielberg (31 luglio) e "La grande bellezza" di Sorrentino (24 luglio). Per i più piccoli sono previsti due film d'animazione: "I Croods" (5 luglio) e "Epic - il mondo segreto" (19 luglio).

Gli eventi in programma sono affiancati, dal **22 giugno al 7 luglio**, dalla mostra **"Viaggio intorno all'uomo"** organizzata dal Gruppo Fotografico Alberto Da Giussano. La mostra coinvolge una ventina di soci del Gruppo i quali, ognuno con la propria sensibilità e il proprio punto di vista, affronteranno il tema della figura umana nei suoi aspetti più generali. Attraverso un centinaio di immagini gli autori hanno voluto indagare i gesti e le situazioni che accompagnano lo scorrere della vita dell'uomo nel mondo.

Dal **13 al 28 luglio**, le sale di Villa Sartirana, ospiteranno la mostra **"movimentalMente"**; realizzata da Mikeroart - realtà presente sul territorio lombardo grazie a una serie di iniziative finalizzate alla diffusione dell'arte - vedrà l'esposi-



zione di tre artisti contemporanei, Mauro Calvi (Meda), Stefano Migliorini (Carate Brianza) ed Eleonora Pozzi (Meda) che, attraverso opere pittoriche ed installazioni, porranno in prima linea l'essere umano al centro della contingenza sociale: UN ESSERE UMANO attivo, pensante e positivo - "movimentalMente" unione di "movimento" e "Mente".

*"Visto il successo delle precedenti edi-*

*zioni, riproponiamo anche quest'anno la stagione teatrale che si svolgerà in diversi luoghi della città - commenta l'assessore alla Cultura Marco Citterio - Queste diverse iniziative sono state pensate per allietare l'estate dei cittadini; proprio per questo abbiamo cercato di proporre diverse forme artistiche per tutta la durata del mese di luglio".*

S.C.

## NOVITÀ IN BIBLIOTECA

**Melissa Senato**, Le ricette segrete della cucina dell'amore; **Steve Berry**, Il sepolcro segreto; **Sam Pivnik**, L'ultimo sopravvissuto; **Wilbur Smith**, Vendetta di sangue; **Elly Griffiths**, Il museo delle ombre segrete; **Charlotte Link**, L'ultima volta che l'ho vista; **Sarah McCoy**, La figlia dei ricordi; **Catherine Dunne**, Quel che ora sappiamo; **Joanne Harris**, Il giardino delle pesche e delle rose; **Marco Polillo**, Villa tre pini; **James Patterson**, Il segno del male; **Ramona Ausubel**, Il sole ci verrà a cercare; **Andrea Vitali**, Le tre minestre; **Patricia Cornwell**, Letto di ossa; **Hannah Richell**, Le bambine che cercavano conchiglie; **Simonetta Agnello Hornby**, Il veleno dell'oleandro; **Lee Child**, Identità sconosciuta; **Paola Mastrocola**, Non so niente di te; **Nell Leyshon**, Il colore del latte; **Donato Carrisi**, L'ipotesi del male; **Trixi von Bulow**, Vorrei che finalmente succedesse qualcosa di bello; **Marcela Serrano**, Adorata nemica mia; **Blanca Busquets**, L'ultima neve di primavera; **Alexis M. Smith**, La collezionista di cose perdute; **Clara Sanchez**, Entra nella mia vita; **Kaui Hemmings**, Paradiso amaro; **Sophie Hannah**, Non è come pensi; **Gianni Biondillo**, Cronaca di un suicidio; **Marjorie Hart**, I love Tiffany; **Edeet Ravel**, Le parole segrete dei tuoi occhi; **Dan Brown**, Inferno.

# Un progetto per mettere in luce nuove espressioni artistiche

## GIOVANI ARTISTI IN MOSTRA



*Nella foto, da sinistra, l'Assessore alla Cultura Marco Citterio, la responsabile di Arteinsieme Simona Corbetta e l'artista Filippo Borella autore della mostra "Giocare senza vincere".*

Il 9 giugno, in Villa Mazenta, è stata inaugurata la mostra di **Filippo Borella**, un artista ricco di personalità e di grandi valori morali. Ha infatti presentato alcuni lavori di pittura e di video-installazione affrontando il tema dei diritti dell'uomo.

La mostra, dal titolo **"Giocare senza vincere"**, invita gli spettatori a riflettere su quei diritti che ogni giorno vengono calpestati. Borella ha riportato su alcune tele gli articoli della Costituzione Italiana, giocando e intervenendo poi con delle cerniere lampo, utilizzate per sottolineare e cancellare quelle parti del testo che non vengono rispettate. L'arti-

sta ha affrontato in modo artistico e personale i temi sul diritto all'informazione, il diritto sulla casa e i diritti di scelta.

E proprio per sottolineare il diritto di scelta, ha invitato due cuoche che hanno preparato otto specialità vegane e le hanno offerte ai numerosi visitatori.

L'esposizione di Filippo Borella fa parte di **"Giovani artisti in mostra"**, un progetto voluto dall'Assessore alla Cultura Marco Citterio e organizzato da Simona Corbetta, responsabile dell'Associazione Arteinsieme. Lo scopo dell'iniziativa è quello di dare la possibilità a giovani artisti del territorio di esporre e promuovere le proprie opere, avvicinando così

la popolazione di tutte le età a nuove forme di espressione artistica e all'arte contemporanea.

Hanno dato il via al ciclo di esposizioni tre giovani ritrattisti, Paola Michelutti, Enrico Ballarin e Raffaele Francomano; è stata poi la volta dell'artista concettuale Filippo Borella e il 6 luglio è stata inaugurata la mostra dell'astrattista Magda Barzon.

Il progetto riprenderà a settembre con una giovane artista acquerellista che proporrà delle opere affiancate a testi poetici, per poi proseguire con un pittore a metà tra l'espressionista e il fumettista e una mostra di fotografica.

## ARTE E DIVERTIMENTO



**Arteinsieme**, associazione di persone appassionate di arte, propone per il prossimo mese di settembre numerose iniziative.

Il primo appuntamento è con la consueta mostra associativa che verrà inaugurata **sabato 7 settembre** negli spazi espositivi di Villa Sartirana. **"Volo"** sarà il suo titolo e darà spazio a laboratori, musica, giochi e a tanto divertimento.

Sempre a settembre, in occasione dell'annuale Festa del Verde, Arteinsieme sarà presente al Laghetto con le sue iniziative legate all'arte e al folklore. Tra le numerose proposte, grandi e piccoli potranno divertirsi con giochi di fortuna come il "Gioco dell'asinello". Suggestivo sarà poi lo scenario offerto dalle migliaia di luci che di sera verranno accese sul laghetto.

# In Villa Sartirana protagonista la pittura MOSTRE DI PRIMAVERA



Carlo Ferrari.

Villa Sartirana ha inaugurato la primavera con due mostre pittoriche che hanno visto come protagonisti **Carlo Ferrari** e **Anna Sarto**. La passione pittorica di Carlo Ferrari, artista emergente, ospite della “Casa di San Giuseppe” di Albavilla, è stata una costante nella sua vita. Sin da piccolo si è avvicinato al disegno e, dopo una formazione artistica, nel

1990 ha iniziato la sua avventura con le tele, un lavoro che lo ha portato a realizzare opere divertenti ed ironiche, ritratti al limite tra la caricatura e la reinvenzione del personaggio.

Anna Sarto, giussanese d'adozione, dopo aver esposto in molte città, ottenendo vari riconoscimenti, ha presentato buona parte delle opere che hanno segnato la sua vita artistica.

Artista, abile nell'utilizzo di varie tecniche pittoriche ma con una predilezione per l'acquerello, soprattutto su stoffa, Anna Sarto ha la capacità di proporre diversi soggetti e di interpretarli con grande efficacia narrativa. Particolarmente intensi risultano essere le luci dei suoi paesaggi che conquistano lo sguardo dell'osservatore.

S.C.



Anna Sarto.

# Le battaglie della Lega Nord per i diritti degli Italiani

## REATI E CLANDESTINI



### MANTENERE IL REATO DI CLANDESTINITÀ

Mantenere il reato di clandestinità, in nome della legalità e della sicurezza è l'obiettivo

principale della LEGA NORD.

Il punto riguarda la permanenza nel nostro ordinamento del reato di clandestinità per gli immigrati irregolari.

Anche se il ministro per l'immigrazione afferma il contrario, c'è una stretta relazione tra immigrazione clandestina e delinquenza.

Se non tutti i clandestini sono delinquenti, viceversa molti immigrati che si sono macchiati di crimini anche gravi sono irregolari.

Del resto, chi non ha nulla da nascondere non ha motivo per non mettersi in regola con il permesso di soggiorno.

È un fatto che quasi la metà dei detenuti nelle carceri della penisola (circa ventimila) sono stranieri.

In un paese senza regole certe, non si può prevedere alcuna forma di integrazione e rispetto delle leggi.

Infine, bisogna tenere conto che in Italia ci sono oggi tre milioni di disoccupati e cinque milioni di stranieri.

Incentivare i flussi migratori, aprendo indiscriminatamente le porte del paese, significa aumentare la disoccupazione.

### CITTADINANZA: NO ALLO IUS SOLI

Le emergenze del paese son ben altre, eppure c'è chi in questo periodo drammatico ha trovato opportuno intavolare una revisione delle regole per la concessione della cittadinanza italiana.

L'obiettivo è sostituire lo ius sanguinis attualmente in vigore, in base al quale sono italiani i figli di italiani, con lo ius soli, in base al quale diventerebbe automaticamente italiano chiunque nascesse sul territorio nazionale.

La LEGA NORD si oppone fermamente a questa modifica, dal momento che provocherebbe nuove ondate migratorie nel nostro paese, illudendo tante giovani



madri di poter avere la cittadinanza facile al costo di un viaggio in avanzato stato di gravidanza.

La vera integrazione degli stranieri residenti nel nostro paese non si ottiene attribuendo la cittadinanza a tutti, svilendola e svendendola, ma è la conclusione di un percorso che impone la regolarizzazione, l'accettazione delle nostre regole e leggi, la conoscenza della nostra realtà civile, sociale e culturale, a partire dalla lingua.

Va poi tenuto conto della capacità del nostro territorio di accogliere nuovi arrivi.

Assodato che lo ius soli non fa parte della nostra storia e delle nostre tradizioni e non è in vigore in quasi tutti i paesi europei, la concessione della cittadinanza a tutti gli immigrati minorenni non aggiungerebbe una virgola ai loro diritti, salvo quello di voto al compimento della maggiore età, peraltro già previsto se regolarmente residenti dalla nascita o dopo dieci anni di residenza regolare.

### DETENUTI: IN CELLA A CASA LORO

Rimpatriare i detenuti stranieri nel loro paese di origine, affinché scontino la

pena nelle loro carceri anziché in quelle italiane, prende spunto da diversi fattori. Innanzitutto, il sovraffollamento delle nostre carceri proprio a causa dell'alta percentuale dei detenuti stranieri.

Ci sono poi i costi economici e sociali che comporta trattenere nei penitenziari italiani le migliaia di stranieri ogni anno nel nostro paese.

La detenzione degli stranieri costa allo stato italiano oltre un miliardo di euro all'anno.

Ma non si devono trascurare nemmeno le criticità con le quali si devono confrontare quotidianamente le forze di polizia penitenziaria.

Gli attuali accordi internazionali stabiliscono che si può far scontare la pena del detenuto straniero nel suo paese solo con il consenso del condannato; poiché la situazione delle carceri di molti paesi è decisamente peggiore di quella italiana, è facile capire perché quasi nessuno preferisca rinunciare a scontare interamente la pena nei penitenziari di casa nostra. Rendere automatica la detenzione in patria rappresenterebbe anche un valido deterrente per la criminalità straniera.

*Stefano Tagliabue*

### MOVIMENTO DELLA POPOLAZIONE nel mese di maggio 2013

Nati:	20
Morti:	14
Immigrati:	88
Emigrati:	67

Situazione popolazione residente al 31/05/2013:

Popolazione	25.240
Famiglie:	10.343



PDL e PD, dallo scontro al confronto?

# IL DIAVOLO E L'ACQUASANTA



**F**orse la politica non è completamente persa. Tra le poche cose positive di questa crisi, c'è il fatto che obbliga tutti noi a guardare in faccia

la realtà, che torna a determinare le nostre azioni al di là delle nostre opinioni "intellettuali". Il nuovo governo Letta, che sta tentando faticosamente di riportare i partiti sui problemi concreti del Paese, è un segnale di questo cambiamento. E forse il Partito Democratico, o almeno una parte di esso, comincia a capire che le difficoltà non sono dovute al Diavolo, che secondo loro è Berlusconi. Ma soprattutto, c'è qualcuno che comincia a rendersi conto che il PD non è un'acquasantiera con cui aspergere i cittadini del verbo democratico.

Anche a Giussano, dopo anni di contrapposizioni muro contro muro, mi sembra che ci siano delle novità. Ci sono stati elementi di positività nell'incontro pubblico organizzato dal PD giussanese in sala consiliare lo scorso 3 maggio: la voglia di interrogarsi ed interrogare i giussanesi su cosa si aspettano da una politica amministrativa. A questo hanno fatto seguito dichiarazioni stampa di pubblico apprezzamento per l'operato degli assessori PDL, un partito che ha comunque ormai esaurito il suo ruolo politico, come ammette lo stesso Presidente Berlusconi. Forse per la prima volta si può tornare a parlare di fatti, e non di schieramenti: per questo ho ritenuto opportuno in questa pagina tornare sui temi emersi dal dibattito dello scorso 3 maggio, perché è di questo che dovremo parlare in futuro.

## Bilancio e progetto del Palazzetto dello Sport

Non è stata la mancanza di attenzione verso lo sport locale ad impedire in questi cinque anni la realizzazione del Palazzetto dello Sport di via Conciliazione. Per fortuna è finita per sempre la stagione dell'aumento infinito del patrimonio pubblico, e almeno i membri PD del consiglio comunale dovrebbero saperlo bene. Il Bilancio preventivo del 2009, stilato dall'amministrazione di cui facevano parte, si basava su un equilibrio di entrate



e uscite che assommava a 23 milioni di euro. Nel consuntivo mancavano all'appello oltre un milione e trecentomila euro, ma era solo l'inizio. In questi quattro anni, e penso sia notizia di pubblico dominio, la contrazione della spesa pubblica ed i vincoli del patto di stabilità hanno ulteriormente ristretto i margini di manovra. Affermare il contrario è demagogia inutile, e se vogliamo citare un dato, gli introiti per oneri di urbanizzazione e costo di costruzione del bilancio 2008, ultimo esercizio completo della giunta precedente di centro-sinistra, ammontavano a 6 milioni e cinquecentomila euro. L'anno scorso alla stessa voce di bilancio si sono registrate entrate di poco inferiori ai cinquecentomila euro.

## Urbanistica e intervento "Corte del Pane"

Effetto della crisi, certo, ma forse anche della variante di PGT voluta dalla nuova maggioranza, che invece è ancora accusata dal PD di voler cementificare Giussano. Nell'assemblea Pd, un politico di lungo corso come Gianpaolo Longoni, per anni assessore all'urbanistica di Giussano, è intervenuto indignandosi per la concessione edilizia della "Corte del Pane", un intervento di ristrutturazione

residenziale che sta sorgendo accanto alla chiesetta dell'Addolorata. Vorrei ricordare che grazie alla variante del PGT approvata dall'attuale maggioranza non vedremo più queste eccessive concentrazioni di volumetria. L'intervento della "Corte del Pane" è infatti una delle ultime eredità del PGT Paolillo, approvato dalla precedente amministrazione. Per l'esattezza l'approvazione è del 3 aprile 2009. Come molti si ricorderanno le elezioni amministrative vinte dall'attuale sindaco Gian Paolo Riva si tennero il 6 e 7 giugno successivi.

## Urbanistica e matematica

A questo punto, e per chiarezza nei confronti dei cittadini, va ricordato che il nuovo PGT, che secondo alcuni esponenti del PD produce "solo cemento", ha portato la previsione insediativa di Giussano, cioè l'incremento del numero di abitanti possibili, dai 44.000 del PGT Paolillo della precedente amministrazione a soli 29.000 e rotti attuali, con una popolazione residente che già oggi supera i 25.000 abitanti. Il problema in urbanistica è l'indice medio di edificabilità applicato nelle diverse zone. Se nelle zone di nuova edificazione, quelle che secondo alcuni esponenti del PD sono minacciate

da invasione di cemento, l'indice edificatorio è 0,10, su un lotto di 5.000 metri quadri si possono edificare 500 metri cubi, che equivalgono circa a una villetta di 80 mq. di pianta su due piani. Per gli amanti del calcolo, 4.920 metri quadri di verde privato e 80 metri quadri di cemento. E il paragone con la "Corte del Pane" è abbastanza impietoso.

### Urbanistica e Lamplast

Il problema matematico si ripete sulla questione Lamplast, che per trasferirsi dall'attuale sede a Molino Principe ha acquistato un terreno sulla Novedratese, tra il territorio di Giussano e quello di Arosio. Certo che il terreno era agricolo, ma non è stato trasformato in industriale dall'attuale amministrazione, bensì dalla precedente; anche in questo caso, alcuni esponenti che ne hanno fatto parte continuano a sostenere che il loro strumento urbanistico era a zero consumo del suolo. Si è deciso che dopo il trasferimento Lamplast potrà recuperare l'80% del volume esistente (volume che ha pagato, perché ai tempi la proprietà comprò un capannone, non un bosco, e per inciso il capannone sorge lì da più di un secolo). Naturalmente il recupero sarà possibile solo attraverso l'insediamento di attività e tipologie edilizie compatibili con il Parco della Valle del Lambro. Significa una riduzione del 20% del famigerato cemento esistente, e lo spostamento di una attività evidentemente non idonea alle tematiche ambientali. Dov'è lo scandalo?

### Come si trasforma la città

La cosa che mi ha più positivamente colpito di quanto ho letto sulla stampa locale in merito alla serata è stato l'intervento iniziale del segretario PD Roberto Colzani, che ha affermato che l'urbanistica non è l'edilizia, è immaginare la trasformazione della città attraverso le istanze dei cittadini. In questo numero del giornale è presente uno "speciale verde urbano" che dice come questa amministrazione ha inteso agire in questa direzione, in un momento di difficoltà di bilancio. Vorrei concludere con una buona notizia: nonostante le pessimistiche previsioni espresse nell'assemblea PD, lo storico "murun", il gelso bianco trasferito dalla Curt Nova al Laghetto, quello che sarebbe stato condannato a morte da uno spostamento che è stato fatto "malissimo", ha gemmato, e fa intravedere i primi getti verdi. E' ancora presto per dire che il salvataggio è riuscito, ma io almeno me lo auguro.

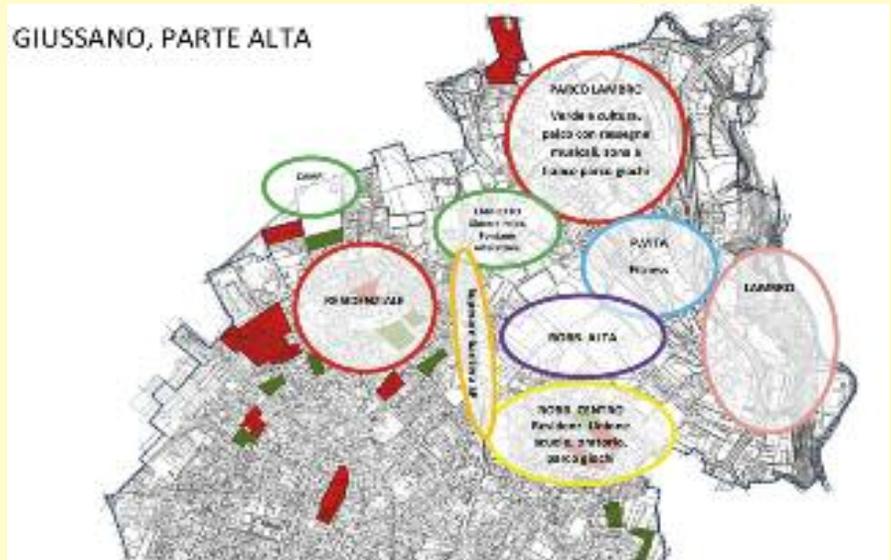
*Roberto Ceppi*

## GIOVANIXGIUSSANO



In questo numero dell'informatore comunale vogliamo lasciare spazio ad un'importante iniziativa nata da un gruppo di giovani cui vogliamo dare aiuto. Desideriamo promuovere il progetto e portare a conoscenza dei cittadini che esistono persone le quali hanno voglia di cambiare la nostra Giussano, non solo con uno sguardo all'immediato, ma anche al futuro.

*Roberto Colzani*



Come è vista Giussano dai giovani? Questa è la prima domanda che ci siamo posti, noi gruppo di giovani giussanesi che si sono messi all'opera in questo formidabile progetto, con l'obiettivo di riprogettare la città attraverso le nostre idee. Questa domanda e molte altre al seguito, per capire come il nostro paese risponde, e può rispondere, alle esigenze dei ragazzi e dei giovani della nostra generazione. Per capire cosa offre tutt'ora Giussano agli studenti o ai giovani lavoratori, i quali vivono sempre meno il territorio locale, e che cosa potrebbe dare al fine di creare un legame più produttivo ed utile. Partendo da questo, e dalle nostre esperienze personali, stiamo appunto cercando di portare avanti un progetto che metta in primo piano la nostra idea di una Giussano nuova.

Cominciando dallo stato di fatto attuale, molte sono le sfide che ci si presentano, e tra queste una che riteniamo fondamentale è quella di riunire le diverse frazioni del paese, purtroppo diviso da così dette "autostrade urbane" (ad esempio Via Catalani, Via Milano, Via General Cantore), che aiutano nella mobilità, certo, ma separano sempre più le singole comunità. Per fare questo stiamo pensando di non usare più le solite vie di collegamento, bensì di crearne una nuova che possa collegare tutte le zone verdi del nostro paese in un'unica green way. Non vogliamo però che questa iniziativa rimanga solo un'utopia teorica, ma desideriamo accompagnare al progetto dei modelli grafici da poter esporre e mostrare a chiunque ne sia interessato. Siamo a buon punto e in foto vi abbiamo riportato un esempio del brainstorming fatto sulla parte alta di Giussano. Il progetto che stiamo promuovendo non è solo un lavoro, è quasi un movimento culturale, che vorrebbe coinvolgere anche altri aspetti del vivere quali la musica, lo spettacolo e l'arte. È un vero e proprio sogno per Giussano, e chissà mai che si possa riuscire a realizzarlo. Stiamo lavorando per voi, stiamo lavorando per NOI. Se sei interessato contattaci al gruppo Facebook, @PROGETTO GIOVANI PER GIUSSANO

*Clara Viganò e GxG*

# Al via la 37<sup>a</sup> edizione del premio di pittura I SEGNI DELLA FEDE

Anche le parole di Vittorio Sgarbi sono inserite nel depliant di presentazione dell'edizione 2013 del concorso di pittura, organizzato dal Circolo Culturale don Beretta, perché ritenute assai incisive per illustrare il tema proposto all'attenzione degli artisti: *"l'artista, non è un semplice mediatore o strumento della volontà di Dio, ma divinità egli stesso, in quanto creatore dell'opera d'arte e manifesta la divinità immanente, la divinità, che cammina per strada"*. A molti, abituati ad altre performances del noto critico d'arte, sembrerà strana la nitidezza cristallina con cui riconduce l'ispirazione e produzione artistica alle sorgenti spirituali: in realtà egli dà voce ad un concetto largamente condiviso nel mondo della cultura.

Da un altro punto di vista culturale e religioso, Marc Chagall, uno dei grandi della pittura del 900, richiama in modo efficace la centralità del testo biblico per tanta parte della produzione artistica: *"I pittori per secoli hanno intinto il loro pennello in quell'alfabeto colorato che era la Bibbia"*.

È stato pertanto assai stimolante per il Circolo don Beretta collegarsi, in occasione dell'anno della fede, alle suggestioni spirituali sostenute da molti autori come dichiara Flavio Galbiati, presidente



del sodalizio robbianese: *"abbiamo chiesto agli amici pittori di trarre ispirazione da questa dimensione, la fede, che attraversa universalmente le coscienze, per illustrarne la presenza e l'incidenza nella realtà; nel titolo abbiamo voluto esprimere un concetto universale che però trova concreta attuazione nella cultura brianzola. I segni della fede: tracce di sacro popolano la terra di Brianza e l'intera storia dell'uomo"*.

Nel depliant di presentazione del concorso si va ancora più al fondo della questione: *"La fede ha impresso nella storia dell'uomo tracce indelebili a partire dai*

*primi uomini che hanno alzato le mani verso l'alto in segno di preghiera chiedendo aiuto e protezione. Le religioni poi, ed in particolare il cattolicesimo, hanno fatto innalzare maestosi edifici sacri e raffigurare con splendidi capolavori d'arte, le proprie storie sacre"*.

Anche nella nostra terra di Brianza non vi è un angolo che si sottragga alla presenza di segni religiosi: chiese e santuari, edicole sacre, camposanti, croci sulle cime dei monti, statue delle immagini della vergine e dei santi, vie crucis e gesti devozionali comunitari, custodiscono e accompagnano l'aridità di un presente spesso sfiduciato da noi abitanti del nostro tempo, solipsisticamente protesi.

*"L'obiettivo di noi organizzatori - sottolinea il coordinatore del concorso Vincenzo Terraneo - a seguito della "provocazione" fatta agli artisti, è "anche quello di farci affascinare dalle loro creazioni, sicuramente attraenti ed originali: ma questo si vedrà a mostra inaugurata!"*.

La manifestazione si terrà dal 31 agosto al 15 settembre presso il **salone polifunzionale Giovanni Paolo II** di via Montesanto a Robbiano di Giussano.

**Premiazione ed inaugurazione della mostra: sabato 7 settembre alle ore 20.30.**

Orari di apertura: domenica 8 settembre: dalle 9.00 alle 12.00 e dalle 14.00 alle 22.00. Lunedì 9 settembre: dalle 20.00 alle 22.00. Sabato 14 e domenica 15: dalle 14.30 alle 18.30.

Flavio Galbiati

## La Cooperativa di Robbiano visita la Sardegna

Siamo partiti in una settantina di soci e simpatizzanti alla scoperta del sud della Sardegna.

Eravamo al Calaserena Village di Maracalagonis, fra Cagliari e Villasimius: un'oasi naturale con splendide calette e un mare da favola.

Abbiamo organizzato escursioni a Villasimius, isola di S. Pietro e Carloforte ammirando il Parco Minerario di Iglesias. Il soggiorno si è concluso con una visita guidata a Cagliari, una sosta per ammirare la famosa spiaggia del Poetto e lo stagno di Molentargius dove nidificano i fenicotteri rosa. Infine, abbiamo visitato il Santuario della Madonna di Bonaria, meta di Papa Francesco a settembre.



# Dall'1 all'8 settembre Robbiano festeggia San Luigi TRADIZIONALMENTE FESTA

La bellezza di una tradizione consiste nel riuscire a trasmettere nel tempo i suoi valori fondanti affrontando i cambiamenti sociali e culturali tipici di un mondo in continua evoluzione. Questo è ciò che la tradizionale **festa di San Luigi** di Robbiano tenterà di fare anche quest'anno nel consueto appuntamento di settembre, precisamente dall'1 all'8.

Come accade da qualche anno la festa si aprirà la prima domenica di settembre con l'**arrivo della fiaccolata**. In ricordo del legame istauratosi con la città di **Magnacavallo**, colpita nel 2012 dal drammatico terremoto, Robbiano ha deciso di recarsi proprio nella città mantovana per l'accensione e la benedizione della fiaccola. Domenica sera l'attesa dell'arrivo dei giovani atleti e degli autisti verrà allietata dallo spettacolo per i bambini, che coinvolgerà piccoli e grandi in una piacevole atmosfera.

Come da tradizione, durante le serate successive non mancheranno momenti di riflessione e di spiritualità - le Confessioni, la S. Messa e la mostra di pittura dedicata ai volti della fede in Brianza - e momenti di svago e allegria, garantiti dalle serate in musica e dal celebre Tombolone. L'intensa settimana, ricca di opportunità per assaporare le nostre tradizioni, culminerà con i festeggiamenti per il 25° anniversario di sacerdozio di Don Norberto. Sarà un modo per ringraziare Don Norberto per la sua costante e vicina presenza in mezzo a noi e per dimostrare la bellezza di essere una chiesa in festa. La festa inizierà con la celebrazione della S. Messa domenicale delle ore 10.30 e si protrarrà per tutta la giornata, con il pranzo comunitario e i giochi per i bambini.

Anche quest'anno il compito di chiudere la settimana di festa è lasciato allo spettacolo pirotecnico, che farà divertire, oltre gli ospiti, i numerosi volontari che si impegnano senza sosta per garantire un ottimo risultato e senza i quali questa ricorrenza non sarebbe possibile. Gioia, impegno, collaborazione e fede sono solo alcuni dei valori che la nostra festa di San Luigi vuole trasmettere e che vi invitiamo a scoprire pienamente partecipando.

*Villa Elisabetta*

## FESTA DI SAN LUIGI 2013 FESTA DELL'ORATORIO DI ROBBIANO

DOMENICA 1 SETTEMBRE

Ore 20.00: SPETTACOLO PER BAMBINI sul piazzale dell'oratorio

Ore 21.30: **Arrivo della 32° FIACCOLATA**

**DA MAGNACAVALLO (MN) - 245 km**

SPECIALITA' GASTRONOMICHE: TRIPPA, CASSOEUOLA, LUMACHE TRIFOLATE, COSTATE SULLA PIODA



GIOVEDÌ 5 SETTEMBRE

Ore 20.30: **SS. CONFSSIONI**

Ore 21.30: **CELEBRAZIONE SS. MESSA** nella Chiesa dell'Oratorio

VENERDÌ 6 SETTEMBRE

Ore 20.00: APERTURA PESCA DI BENEFICENZA

Ore 21.00:

# TOMBOLONE

SPECIALITA' GASTRONOMICHE: SPAGHETTI ALLO SCOGLIO, RISOTTO AI FRUTTI DI MARE, COSTATE SULLA PIODA, PANE & SALAMELLA, PANE & HAMBURGER

SABATO 7 SETTEMBRE

Ore 15.30: apertura spazio **GIOCHI GONFIABILI**

Ore 20.30: **PREMIAZIONE 37° CONCORSO PITTURA "I SEGNI DELLA FEDE"** e "Tema libero"  
presso il Salone Polivalente Giovanni Paolo II

Ore 21.00: **SERATA IN MUSICA**

SPECIALITA' GASTRONOMICHE: FRITTO MISTO DI MARE, INSALATA DI MARE, GRIGLIATA MISTA DI CARNE, PANE & SALAMELLA, COSTATE SULLA PIODA, PANE & WURSTEL, COSTINE ALLA GRIGLIA



DOMENICA 8 SETTEMBRE

Ore 10.00: **PROCESSIONE DALLA PIAZZA DELLA CHIESA ALL'ORATORIO** accompagnati dalla "DAC GIUSSANO"  
Ore 10.30: **S. MESSA IN ORATORIO**

# 25 ANNI DI SACERDOZIO DI DON NORBERTO DONGHI

a seguire Aperitivo per tutta la Comunità

Ore 12.30: **PRANZO FAMILIARE** su iscrizione (presso l'ORATORIO)

Ore 14.00: apertura spazio **GIOCHI GONFIABILI**

Ore 16.00: **ROBBYANGAME 7° GRANDE GINKANA** in bicicletta (iscrizioni da sabato 7/9 in oratorio)

Ore 21.00: **SERATA IN MUSICA**

Ore 22.30: **SPETTACOLO PIROTECNICO**

SPECIALITA' GASTRONOMICHE: FRITTO MISTO DI MARE, INSALATA DI MARE, GRIGLIATA MISTA DI CARNE, PANE & SALAMELLA, COSTATE SULLA PIODA, PANE & WURSTEL, COSTINE ALLA GRIGLIA



# Quando i vip scendono in campo per donare un sorriso CAMPIONI DI SOLIDARIETÀ



Ha combattuto contro una bruttissima malattia ed ora che ne è fuori è riuscito anche a coronare il suo sogno di incontrare il grande campione, quattro volte Pallone d'Oro, **Lionel Messi**, direttamente al Camp Nou. **Davide Cucciello**, 11 anni appena compiuti, si merita tutta la gioia dell'incontro con il suo idolo perché di difficoltà ne

ha già passate parecchie da quando quattro anni fa gli è stata diagnosticata l'anemia aplastica acquisita, una rara malattia che decima i globuli bianchi, rossi e piastrine. I lunghi cicli di chemioterapia, il coma e il trapianto di midollo non hanno però scalfito in nessun modo la sua grandissima voglia di vivere, così come non hanno inciso sulla forza e il coraggio di mamma Angela e papà Lino che per anni sono stati accanto alla loro piccola roccia. "Certo di momenti difficili ce ne sono stati eccome", racconta Angela, "ma abbiamo affrontato tutte le avversità giorno per giorno, senza mai cadere nello sconforto perché dovevamo lottare per il nostro Davide".

E Davide oggi, anche se con qualche difficoltà, si è ripreso con forza la sua vita, anche quel pezzo di storia lasciato alle spalle, in ospedale. E con il papà cui è legatissimo e una squadra di ragazzi disabili, gli "Oltre-tutto 97" di Malgrate (LC), è partito alla volta di Barcellona per abbracciare e farsi abbracciare "dall'attaccante più forte del mondo", come ci spiega emozionato lo stesso Davide.

Il sogno è stato reso possibile dall'associazione *Penya Lombarda FC Barcellona* nell'ambito del progetto *Alas Blaugranas* capitanata dal dottor Antimo De Salve: "Grazie a tanti personaggi famosi come Valentino Rossi, Jorge Lorenzo, tutta la squadra del Milan e della Juventus, il matador Cavani, Xavier Zanetti e Franco Baresi abbiamo raccolto una cifra che ci ha permesso di portare sei ragazzi disabili a conoscere i loro idoli. Vedere il loro sorriso e il loro entusiasmo è stata la soddisfazione più grande".



*Alessia Sironi*

## CINQUE VOLTE GRAZIE, TUTTE CON IL CUORE AVO, un cammino di crescita e riconoscenza



**G**razie è quella parola che da piccoli impariamo a furia di sentire la mamma che ce la suggerisce in risposta a una gentilezza ricevuta e che da grandi sappiamo usare con personale discernimento. Allora oggi quello che voglio dire è "grazie".

Grazie a tutti i volontari AVO perché il loro prezioso servizio contribuisce ad alleviare le sofferenze di coloro che si trovano in un letto d'ospedale. Grazie a tutti i nuovi associati che, dopo aver frequentato con impegno il corso, sostenuto e superato le prove di verifica, con entusiasmo in questi giorni, accompagnati dai rispettivi tutor, muovono i primi passi di un cammino

che mi auguro lungo, anzi oserei sperare inesauribile, non perché senza meta ma perché incoraggiato dalla spinta dell'amore per il prossimo. Grazie a quanti hanno collaborato e portato a termine la formazione di queste nuove "leve", perché è anche per merito loro che ciascun nuovo aspirante ha potuto comprendere e scegliere consapevolmente di avvicinarsi alla realtà del volontariato ospedaliero.

Grazie poi a quanti con la scelta del 5 per mille hanno sostenuto l'attività dell'Associazione contribuendo così a facilitare o addirittura rendere possibile il raggiungimento di alcuni suoi obiettivi. E infine grazie a quanti ci seguono e ci leggono anche da queste pagine, perché mi piace intuire nel loro interesse la potenzialità di una preziosa collaborazione.

Se l'Associazione A.V.O. è cresciuta in questi anni è merito di tutti. Possa la diversità dei carismi forgiarle un grande unico cuore i cui battiti siano generosi ed udibili. Chi li ascolta sappia che spazio di crescita ce n'è sempre in abbondanza.

Grazie anche a costoro.

Per informazioni: tel. 0362.328723

cell. 335.6957230 - 3356195479

seregno@avoinbrianza.it

www.avoinbrianza.it

*Renzo Maffei*

*Presidente AVO Seregno-Giussano*



# Continua il viaggio di Ama Onlus in Sri Lanka

## LA SPERANZA DI UN FUTURO MIGLIORE

**N**ello scorso numero del Giussano abbiamo parlato degli orfanotrofi finanziati da Ama Onlus in Sri Lanka. In questo numero ci occupiamo dei **progetti di assistenza in famiglia**.

Il primo, denominato **“ragazzi della spiaggia di Lansigama”**, è amorevolmente seguito da Suor Gothi, delle Figlie di Nostro Signore del Sacro Cuore. Questi ragazzi abitano in case abusive auto-costruite sui terreni demaniali presso il mare. I genitori in prevalenza fanno lavori precari legati alla pesca. Con suor Gothi, Giuliano ha fatto il solito controllo dei ragazzi adottati a distanza. Questa volta abbiamo avuto una graditissima sorpresa: uno dei ragazzi, assistito da AMA da quando era in fasce, **Casun**, si è diplomato in falegnameria alla scuola tecnica di Don Bosco. Il suo sponsor giussanese si è assunto il costo degli studi. Oggi Casun mostra con orgoglio il suo diploma. Questa foto è certamente la migliore ricompensa per il suo sponsor. Casun non ha soltanto conseguito il diploma, ha già un lavoro stabile: forse una famiglia è uscita dalla condizione di precarietà.

L'altro progetto di assistenza in famiglia è quello di **Katapola**.

Siamo andati anche là accolti da **Suor Giovanna**, che, aiutata da due consorelle, gestisce un asilo. La grande casa dove vivono le suore e l'asilo sono stati progettati e realizzati da Giuliano con i fondi di AMA. Suor Giovanna conosce la povera realtà del luogo e ha selezionato i bambini che AMA assiste attraverso le adozioni a distanza.

In occasione della nostra visita c'è stato un gioioso raduno di bambini. Giuliano ha raccolto le loro letterine e li ha fotografati uno per uno per portare lettere e immagini agli sponsor in Italia.

Purtroppo anche su AMA si riflette l'attuale crisi economica e gli sponsor di questo progetto sono diminuiti rispetto all'anno scorso. Su consiglio di Suor Giovanna, Giuliano ha pensato di dividere il totale dei contributi tra tutti i bambini così da non lasciare nessuno

scoperto. Cogliamo l'occasione per raccomandarci, soprattutto in questo momento, al buon cuore di chi può dare perché a questi bambini non manchi il nostro sostegno.

Quest'anno si conclude il **progetto “Milano” a favore del Ladani**, principale organizzazione del paese per l'assistenza alla gioventù disagiata.

Lo Sri Lanka è ormai un paese in via di sviluppo. Per questo AMA conta di spostare gradualmente i suoi interventi verso realtà più povere. Il Ladani è la realtà più solida tra quelle che sosteniamo in quanto riceve contributi sia dal suo paese che dall'estero; ecco perché dovendo tagliare un progetto abbiamo optato per questo.

AMA ringrazia di cuore tutti gli sponsor che per tanti anni hanno generosamente finanziato questo progetto. Speriamo che con altrettanta generosità vogliano finanziare i nuovi progetti in Africa, in terra Masai.

*Da Lansigama - Per AMA Onlus  
Giuliano Di Bartolo*



*Sopra: Casun mostra con orgoglio il suo diploma in falegnameria alla scuola tecnica di Don Bosco.*

*Sotto: i bambini dell'asilo di Katapola, gestito da suor Giovanna aiutata da due consorelle.*



# Secondo screening di prevenzione delle malattie epatiche TEST A DUECENTO PERSONE



Circa 220 le persone che sabato scorso hanno partecipato alla **seconda giornata di screening per la diagnosi precoce delle malattie epatiche**, sottoponendosi volontariamente al test diagnostico promosso dal **Lions Club Brianza Host** e dalla **divisione di Medicina dell'Ospedale di Desio**. L'iniziativa si è svolta all'ingresso al centro commerciale Gran Giussano, con il supporto della **Croce Bianca**, della multinazionale farmaceutica Roche (che ha fornito kit e apparecchiature diagnostiche, nonché il necessario personale) e, da quest'anno, anche dell'associazione EpaC che raccoglie ed aggiorna costantemente tutti i pazienti affetti da infezione virale Hcv. A coordinare la somministrazione dei test il dottor **Emilio Corti**, medico di famiglia e socio Lions, e la dottoressa **Rosanna Falbo** della Divisione di Medicina clinica dell'ospedale di Desio. Sono stati individuati 16 soggetti con alterazione degli en-



zimi epatici, pari al 7,3% di tutti quelli screenati, un percentuale inferiore rispetto al 12% riscontrato l'anno scorso quando al test parteciparono 180 persone. I soggetti positivi sono stati sottoposti a valutazione clinica specialistica dal dottor **Giovanni Casella**, presidente del Lions Brianza Host, responsabile dell'unità

operativa semplice di Gastroenterologia e Epatologia di Desio. Il medico ha preso in carico gli stessi soggetti per ulteriori approfondimenti diagnostici programmando il follow up ambulatoriale per le opportune terapie. Visto il successo dell'iniziativa, si parla già di una terza giornata di screening l'anno prossimo.

## L'ing. Renato Colciago nuovo presidente del Lions Club Brianza Host

**Giovedì 13 Giugno 2013** si è svolta la **48° Charter Night del Lions Club Brianza Host**. Come da consuetudine, vi è stato il cambio di consegne tra il presidente uscente **Dr. Giovanni Casella**, ed il nuovo Presidente **Ing. Renato Colciago**. La cerimonia è stata preceduta da un'introduzione del cerimoniere, Pinuccio Galbusera, che ha sottolineato la partecipazione del Club, in collaborazione con il Lions Club Acqui Terme, Lions Club Reggio Emilia, Lions Club Guastalla alla costruzione di un Parco Giochi nel Comune di Acqui Terme inaugurato il 18 Maggio portando il ringraziamento del Lions Club Piemontese per il contributo dato. Riconoscimento con la "medaglia Chevron" al socio Antonio Viganò per i suoi 30 anni di attività all'interno del Club. Il presidente uscente Dott. Casella, ha ringraziato tutti i soci per l'apporto e il sostegno dimostrato in questo anno a favore dei Services realizzati tra cui spiccano: il contributo alle zone terremotate di San Posidonio e Magnacavallo nell'Emilia Romagna e Lombardia, l'adozione della "Lumaca" per il restauro e la conservazione delle Guglie del Duomo di Milano, l'ecografo per l'ospedale di Afagnam, piccolo paese del Togo nel centro Africa, lo screening sulle malattie epatiche tenutosi presso il centro commerciale "Carrefour".

Il nuovo presidente, Ing Renato Colciago, ha fornito alcuni accenni in merito alle linee programmatiche del Club nello stimolare e valorizzare le figure di tutti i soci, mantenere i Services tradizionali auspicandone l'istituzione di nuovi, ed ha rivolto un particolare appello a tutti i soci per essere costantemente a fianco dei "Nuovi Poveri" come nella migliore tradizione Lionistica.



# Giornata della disabilità organizzata da “Il Mosaico” LA CITTÀ DEL SIGNOR D

**S**abato 15 giugno 2013 si è tenuta, presso la sala Consiliare Comunale, la **6ª edizione della giornata dedicata alla disabilità** sul territorio di Giussano, “**La città del signor D**”, organizzata dall'Associazione il Mosaico. Il convegno, presentato da Fabio Terraneo, presidente del Mosaico, e apertosi con l'intervento dell'assessore alla Scuola, Sport, Commercio e Attività produttive, Pasquale Longobardi, ha accolto la narrazione di importanti tematiche nel campo della disabilità e del sociale.

Il primo momento ha visto l'importante testimonianza della famiglia Tresoldi. Max (Massimiliano) è oggi un uomo di 42 anni; nell'agosto del 1991 fece un incidente automobilistico molto grave che lo costrinse ad un coma durato 10 anni. Oggi è completamente cosciente ma non è ancora padrone del suo corpo e, insieme alla famiglia e ai tanti amici, sta percorrendo, giorno dopo giorno, il cammino verso il recupero di tante abilità. Mamma Lucrezia ha raccontato la storia di Max e di tutta la sua famiglia che non hanno mai smesso di credere che valesse la pena lottare.

Gli amici di Max hanno poi fondato l'associazione “Comitato amici di Max” per dare forma ad una serie di iniziative volte ad aiutare Massimiliano nella riabilitazione e a diffondere un messaggio di speranza e sostegno alle famiglie che si trovano a vivere situazioni simili.

Il secondo intervento ha, invece, riguardato la seconda edizione del bando per le scuole pubbliche e paritarie (scuole primarie e secondarie di primo grado e dell'infanzia).

Hanno presentato i loro progetti le due scuole vincitrici: la scuola Ada Negri di Paina e la scuola dell'infanzia Giusappe Aliprandi di Giussano. Le insegnanti della scuola primaria, Caterina Buccheri e Irina Ferro, hanno raccontato così il progetto “Nei panni di... emozioniamoci per la vita”: “Il progetto nasce con lo scopo di fornire delle basi sulle quali poggiare relazioni future, amicizie e affrontare nuove realtà scolastiche. Non si tratta di un solo progetto scolastico ma di un progetto di vita in cui si cerca di guar-



dare al domani aiutando il bambino in un percorso di crescita in grado di fargli decodificare il difficile mondo che ci circonda”.

La scuola per l'infanzia ha, invece, presentato il progetto “Facciamo insieme l'orto”. “Gli attori principali del progetto sono stati in tutto e per tutto i bambini - ha spiegato la direttrice Roberta Ghezzi - si sono impegnati seriamente per far crescere le piantine, hanno compreso l'importanza della responsabilità e la bellezza della cura”.

Le insegnanti (Giusy Borgonovo, Paola Zorloni e Francesca Donati) e le educatrici (Elisa Casiraghi e Claudia Pellegratta) hanno poi spiegato l'importanza di questo progetto per l'integrazione e per l'apprendimento di diverse competenze relazionali.

La dott.ssa Stefania Gioia ha, infine, presentato la seconda parte di “Il futuro che vorrei”, progetto a sostegno delle famiglie con disabile adulto. Scopo del percorso è stato quello di aiutare i genitori a prendere consapevolezza del “Dopo di Noi” da un punto di vista razionale ed emotivo e diventare protagonisti attivi nella costruzione del futuro per il proprio figlio o fratello disabile.

Ha partecipato all'incontro anche la neonata associazione “Io corro con Giovanni”, gruppo di Paina nato per aiutare Giovanni (malato di SLA) e tutte le persone affette da SLA e le loro famiglie.



La mattinata si è conclusa con un ricco aperitivo, presso la sede dell'Associazione, mentre il pomeriggio è continuato con una festa aperta a tutti: tanti giochi, patatine fritte e la musica della “Get Back Band”.

**Domenica 16 giugno**, inoltre, si è tenuto l'evento: “Teniamoci per mano”, un minuto di condivisione e sostegno verso quei progetti e quelle persone che in vario modo si rivolgono alle fasce più deboli e fragili della cittadinanza.

Tutti i cittadini e le associazioni sono stati invitati presso la rotonda “IL MOSAICO” per prendersi la mano in segno di unione e solidarietà.

# Il concorso Aido per le scuole medie del territorio IL BRUCO E LA FARFALLA

**S**abato 13 Aprile, nella Chiesa di S. Francesco, al laghetto di Giussano, l'Aido ha ricordato i **110 donatori** (dalla fondazione al 2012) durante la consueta Messa. Presenti molte famiglie dei donatori e gran parte dei riceventi giussanesi. Cerimonia commovente, sempre molto gradita da famigliari e presenti, celebrata da don Carlo, anch'esso ricevente di cornee.

**Domenica 13 maggio** si è svolto l'**XI Torneo dell'Amicizia**, triangolare di calcio con la partecipazione delle squadre dell'Oratorio di Giussano, della Scuola di italiano per Stranieri di Giussano (Extrascuola) e di AIDO-Giussano. **A Gennaio** il gruppo Aido-Giussano ha incontrato i ragazzi delle scuole medie di Giussano e di Paina per parlare di donazione e trapianto.

Per dare un seguito agli incontri è stato lanciato un concorso **"Il bruco e la farfalla"**, ispirato alla famosa frase del filosofo Lao Tze: *"Quella che bruco chiama fine del mondo, il resto del mondo chiama farfalla"*. Per Giussano hanno partecipato le classi IIA, IIB, IIE, IID e le premiazioni si sono svolte venerdì 7 giugno. Il 1° posto del Concorso letterario è stato assegnato a **Virginia Fiumefreddo, Chiara Citterio e Martina Molteni**, autrici di uno slogan multicolore che ci ricorda quanto sia preziosa la vita, la nostra e quella degli altri *"La vita è una sola... raddoppia la vita"*. **Sara Ballabio** si è invece aggiudicata il primo posto della categoria di grafica interpretando il tema del concorso con una farfalla che porta sulle ali messaggi di speranza. **Sara Franco** è risultata vincitrice del concorso informatico. A Paina le premiazioni si sono svolte l'8 giugno. Per le classi terze il primo premio è andato a **Nicolò Pozzoli 3B** con *"La donazione, un gesto di solidarietà che non ha colore. Tutti possono donare"*. Per le classi seconde, primo posto a **Giulia, Marta, Giorgia, Marco e Elian** autori di un vero e proprio dossier che, a giudizio della commissione, è *"un lavoro completo, che riassume le diverse tecniche proposte dal concorso. Un documento importante, con disegni, immagini, slogan, interviste, testimonianze"*.



Aido-Giussano ringrazia tutti i ragazzi e i loro insegnanti. Il desiderio è che la loro esperienza con l'Aido non termini qui ma prosegua anche oltre questo progetto. L'augurio è che questi giovani possano diventare testimoni di solidarietà nel mondo.

*Nelle foto: in alto gli studenti della scuola media di Paina premiati in occasione del concorso lanciato da Aido; a sinistra gli atleti che hanno disputato il torneo dell'amicizia.*



## DONAZIONE DI CORNEE

Donare le cornee dopo la morte è regalare una grande opportunità a persone sofferenti, che vivono nell'oscurità e nell'isolamento dal mondo. È un gesto di grande rilevanza sociale che permette di curare altre persone con gravi problemi di vista e migliorarne la qualità di vita. Una scelta che a Giussano è sempre più spesso condivisa e che finora ha restituito la vista a circa 180 pazienti. Sono 112 le donazioni registrate dalla fondazione Aido-Giussano (1979) ad oggi, 4 dall'inizio dell'anno: 65 uomini, 47 donne, 18 multiple e 94 di cornee.

Gli ultimi due donatori sono:



**Ginevra Bambina Riva**, nata a Giussano nel 1932, popolare ed amata da tutti per la sua generosità ed umiltà di cuore. Pur affranta dal dolore, i figli Natalina ed Enrico - amici e sostenitori dell'Aido e della donazione di organi e tessuti - non hanno esitato ad attivare le procedure per il prelievo delle cornee, convinti che questo gesto di solidarietà avrebbe restituito l'uso della vista a due persone.



**Renato Mauri**, colonna dei volontari del campeggio parrocchiale di Giussano, in Valle d'Aosta e specializzato nell'allestimento delle mitiche casette di legno e di tutto il "campeggio-villaggio".

Nato a Giussano nel 1944, Renato era noto per il suo carattere particolarmente socievole (era stato anche batterista in un complesso musicale) e generoso; aiutava tutti e non si tirava mai indietro.

I fratelli Luigi e Felice e la cognata Rosetta hanno acconsentito serenamente al prelievo delle sue cornee. Grazie al dono di Renato, una settimana più tardi due persone hanno potuto rivedere i volti dei loro cari.

# Concorso SLA Rotary Club Sesto Milium centenario GIOVANNI LONGONI IN VIDEOCONFERENZA

“La ricerca è la nostra speranza” sono le parole del **Dott. Giovanni Longoni**, malato di SLA, che grazie al collegamento in videoconferenza ha potuto partecipare alla cerimonia di consegna dei “Premi per Tesi di Laurea sulla Sclerosi Laterale Amiotrofica-SLA”, terza edizione del concorso indetto dal Rotary Club Sesto Milium - Centenario. L'intervento di Giovanni Longoni, dalla sua abitazione di Paina, ha commosso i moltissimi presenti: i giovani dottori premiati, i membri della giuria, gli sponsor, i molti coinvolti direttamente nei diversi ruoli per l'organizzazione del premio di laurea.

La cerimonia si è tenuta la sera del 28 maggio presso la sala conferenze del Grand Hotel Barone di Sassj a Sesto San Giovanni, alla presenza di autorità rotariane e del Sindaco di Sesto San Giovanni, Monica Chittò, in rappresentanza dell'Amministrazione Comunale che per il terzo anno ha dato il patrocinio all'iniziativa.

Il **Prof. Emanuele Borgonovo**, promotore e organizzatore del premio (docente alla Bocconi e amico da anni di Giovanni Longoni) ha ringraziato tutti coloro che hanno contribuito, sottolineando che lo spirito dell'iniziativa è di stimolare e premiare chi, giovane di talento, ha dedicato parte del proprio tempo allo studio di una malattia così difficile. Durante la serata è stato sottolineato dai diversi membri della prestigiosa giuria che la ricerca in questi anni ha fatto importanti progressi, soprattutto recentemente, aprendo a nuove speranze; il Rotary è stato ringraziato e invitato a continuare in questa importante iniziativa rivolta ai giovani.

Sono stati ringraziati i giornalisti per la sensibilità e la preziosa collaborazione e segnalato che è in preparazione il bando per il prossimo anno, presto scaricabile dal sito [www.rotarysestomiliu.it](http://www.rotarysestomiliu.it)

La serata di premiazione è stata anche una preziosa occasione per i giovani neo dottori per incontrarsi, per conoscere e parlare con specialisti del settore, sia in campo medico che professionale. Erano presenti infatti tutti i principali ricercatori italiani del settore e i principali rappresentanti dell'associazionismo (tra cui Chantal Borgonovo, moglie del famoso calciatore recentemente scomparso e membri del consiglio direttivo di AISLA).



In queste tre edizioni hanno partecipato al premio 78 tesi di laurea e oltre 40 sono state premiate. Quest'anno il concorso ha visto la partecipazione di 20 neo laureati provenienti da tutte le principali università italiane. Le tesi hanno ricevuto pareri molto lusinghieri da parte della prestigiosissima giuria che ha assegnato undici premi in denaro e sei menzioni speciali. Premi da 500 Euro ai Dottori: Cammarosano Stefania, Croce Cecilia, Georgolopoulos Eleni, Iennaco Raffaele, Lattante Serena, Lenzi Jessica, Trojsi Francesca. Premi ex-aequo di 250 Euro ai Dottori: Bianchi Federica, Castelli Marianna, Edifizi Diletta, Tagliaferri Aurora. Menzione speciale della commissione ai Dottori: Cellura Eleonora, Drigo Daniela, Cappellato Valeria. Menzione speciale “Giovanni Longoni” ai Dottori: Bonfadini Anna, Chinellato Miriam, Croce Cecilia.

Sponsor dell'iniziativa: Rotary Club Sesto Milium Centenario, Rotary Club Merate Brianza, Rotary Club Milano Fiera, Rotary Club Cinisello Sesto San Giovanni, ASSOCIAZIONE ITALIANA SCLEROSI LATERALE AMIOTROFICA (AISLA), FONDAZIONE STEFANO BORGONOVO (onlus), DSM FISIOTERAPIA, ELSEVIER srl, INTERLEM spa

La prestigiosa giuria era composta da: Dott. Matteo Tiberi - Presidente R.C. Sesto Milium Centenario anno 2012/2013, Dott. Giovanni Longoni - presidente della giuria, Prof. Emanuele Borgonovo - promotore del premio e coordinatore, Dott. Massimo Corbo, Dott.ssa Elena Galassini, Dott. Valentino Lembo, Dott. Alessandro Marocchi, Dott. Andrea Millul, Dott. Gabriele Mora, Prof. Dott. Vincenzo Silani, Dott. Nicola Ticozzi.



# Torna a settembre la camminata enogastronomica TRA UN BOCCONE E L'ALTRO

**E** ci risiamo: visto il successo ottenuto nel maggio 2012, per il secondo anno la **Croce Bianca** organizza la **Camminata Enogastronomica per le vie del paese**. L'evento si terrà **domenica 29 settembre 2013** e coinvolgerà la popolazione e gli oratori locali. Il percorso si snoderà, come nella precedente edizione, attraverso le quattro frazioni del comune, per un totale di 10 km, e ad ogni postazione ci sarà un rinfresco corrispondente ad una portata e un calice di vino.

La partecipazione è gratis fino a 5 anni, mentre comporta un'iscrizione di € 15.00 fino a 12 anni e di € 20.00 per gli adulti. **Le iscrizioni si riceveranno dal 26 agosto al 14 settembre 2013**, dal lunedì alla domenica, dalle 21.00 alle 23.00, presso la nostra sede di Via Massimo d'Azeglio 70, all'interno del cancello di Residenza Amica.

Grazie al vostro aiuto e alla vostra presenza riusciremo a far diventare anche questo evento una tradizione!

## XII CORSO DI PRIMO SOCCORSO

Anche quest'anno la **Croce Bianca di Giussano** organizza un corso Allievi mirato al reclutamento di nuovi volontari per il sodalizio cittadino. Negli anni l'opera dei soccorritori è cambiata: da semplici "barellieri", oggi, dopo avere acquisito importanti nozioni mediche e tecniche, sono in grado di intervenire prontamente e professionalmente sulle emergenze sanitarie della cittadinanza. Accanto alla sfera dei trasporti di emergenza e urgenza e dei trasporti socio sanitari, svolgono anche altre attività che esigono impegno, competenza, tempo e passione: i servizi dedicati (la guardia medica e i trasporti dei diversamente abili), l'assistenza sanitaria diversificata (il tele-

soccorso, la consegna dei pasti e dei farmaci, gli ausili sanitari), i corsi didattici di Primo Soccorso nelle scuole sia primarie che secondarie e le unità cinofile specializzate.

Il difficile momento storico acuisce le situazioni di difficoltà e le nuove povertà. Si pensi alla vera e propria emergenza che riguarda gli anziani. Ma aumenta anche la sensibilità di tante persone, che decidono di mettersi al servizio degli altri.

Aspettiamo la tua partecipazione alla nostra avventura: è possibile pre-iscriversi online tramite il nostro sito internet: [www.crocebiancagiussano.org](http://www.crocebiancagiussano.org).

Il corso, aperto a coloro che hanno compiuto il 18° anno di età, si terrà di sera presso il Salone della casa di riposo Residenza Amica a Giussano – Via Massimo D'Azeglio 70.

## TELESOCCORSO

Come ogni anno si avvicina il periodo estivo e, con esso, la voglia di programmare le meritate vacanze.

Molte famiglie però non potranno goderne appieno per la preoccupazione di lasciare soli i propri cari nel periodo più caldo.

In loro aiuto arriva la **Croce Bianca di Giussano**, che permette alle famiglie di usufruire del **servizio di Telesoccorso**, per periodi anche più brevi (da uno a tre mesi) rispetto alla normale installazione.

Un utile servizio che regala tranquillità e sicurezza alla persona sola e, di conseguenza, ai famigliari lontani.

Il Telesoccorso mette a disposizione dell'utente, **24 ore su 24**, un collegamento diretto con la Croce Bianca.

In caso di necessità sanitarie, tramite la sola pressione di un tasto sul telefono o sul telecomando in dotazione, l'Utente può inviare un allarme in Croce Bianca, dove, previa verifica della situazione, si attueranno le idonee procedure di soccorso **in collaborazione con 112 (nuovo numero unico di emergenza che, vi ricordiamo, sostituisce il 118)**.

Per avere informazioni, contattateci allo 0362/850269. Saremo lieti di trovare insieme a voi la migliore soluzione alle vostre necessità.

# L'84 Endas indice il quarto concorso nazionale fotografico QUANDO SPIARE DIVENTA ARTE



Il Circolo Ricreativo Culturale "l'Ottantaquattro Endas", in collaborazione con l'Assessorato alla Cultura organizza il **quarto Concorso Nazionale Fotografico "l'84 Endas"**. Tema di questa edizione: "SPIANDO..."

**La manifestazione si terrà dal 10 al 24 Novembre 2013 presso Villa Sartirana.**

Il concorso è aperto a tutti i fotoamatori maggiorenni. Ogni autore può partecipare con un massimo di 4 opere; le fotografie devono essere a colori, del formato cm 20x30. Tutte le opere devono recare a tergo nome e cognome dell'autore, il suo indirizzo e recapito telefonico, indirizzo di posta elettronica, il titolo e l'anno dell'esecuzione. Ogni opera dovrà essere inedita.

La quota di iscrizione per ogni autore è di 10 euro e dovrà essere versata in busta chiusa insieme alle fotografie.

Le opere dovranno pervenire entro il 26 ottobre 2013 (farà fede la data del timbro postale) al seguente indirizzo: IV Concorso Fotografico L'84 Endas - Biblioteca Don Rinaldo Beretta c/o Villa Sartirana Via Carroccio, 2 - 20833 Giussano (Mb). Le fotografie potranno essere consegnate anche a mano alla Biblioteca stessa.

La giuria, composta da esperti di arte/fotografia e da componenti dell'organizzazione, si riunirà per la selezione delle opere pervenute, sia da esporre che da premiare, ai fini della mostra che si terrà in Villa Sartirana dal 10 al 24 Novembre 2013. Il suo giudizio sarà insindacabile.

**L'inaugurazione della mostra fotografica avverrà domenica 10 Novembre alle ore 15.00 e la premiazione avverrà domenica 24 Novembre alle ore 17.00.**

Al termine del Concorso saranno assegnati i seguenti premi:

1^ classificato: € 250 più targa.

2^ classificato: € 200 più targa.

3^ classificato: € 150 più targa.



*L'abbraccio di Matteo Lava, una fotografia premiata al 1° Concorso Fotografico Nazionale L'84 Endas 2008.*

Premio speciale del Circolo alla fotografia più votata fra i visitatori (con esclusione dei primi tre classificati).

Il regolamento e il modulo di iscrizione sono scaricabili all'indirizzo:

[www.comune.giussano.mb.it](http://www.comune.giussano.mb.it)

Per informazioni:

Antonio Tagliabue

telefono 0362/860431

email [info@tagliabuegiovanni.com](mailto:info@tagliabuegiovanni.com)

## Premio biennale di narrativa "Città di Giussano"

È stata prorogata al 30 settembre 2013 la data di scadenza per la presentazione degli elaborati per partecipare al **concorso letterario** indetto dal Circolo Culturale l'Ottantaquattro Endas.

Si ricorda che ogni autore può partecipare con un unico racconto a tema libero, edito o inedito, anche se già premiato in altri concorsi, di lunghezza non superiore a 6 cartelle e non inferiore a 3, dattiloscritte, senza limite di righe e di battute. Sono ammessi al concorso autori italiani o stranieri purché gli elaborati siano in lingua italiana.

Gli elaborati, in 4 copie anonime, dovranno essere inviati per posta ordinaria o portati a mano entro la data di scadenza del concorso alla Biblioteca Civica Don Rinaldo Beretta, apponendo chiaramente sulla busta la dicitura "Premio Letterario".

Il regolamento del concorso è consultabile sul sito del Comune di Giussano.



# Concerto di solidarietà della DAC a Magnacavallo UN'AMICIZIA SENZA CONFINI



**D**omenica 26 maggio, la DAC ha esportato il concerto **“Benvenuti a Broadway”** a Magnacavallo (MN). Il gemellaggio tra Giussano e questo comune è nato lo scorso anno a seguito del terremoto che ha colpito l’Emilia Romagna e altri paesi del mantovano.

Al fine di contribuire alla ricostruzione degli edifici duramente danneggiati dal

terremoto, la Parrocchia di Giussano e l’Amministrazione Comunale, in collaborazione con le associazioni locali, hanno effettuato una raccolta fondi che ha consentito il restauro della Chiesa di Magnacavallo. Per mantenere vivo il legame instauratosi in occasione della cerimonia di inaugurazione della Chiesa restaurata, anche quest’anno la banda si è recata nel comune mantovano e ha tenuto un con-

certo presso il teatro polivalente Pertini, con l’esecuzione di brani originali per banda, nella prima parte, e di colonne sonore di celebri musicals nella seconda. Come sostenuto da don Tonino, parroco di Magnacavallo, “è nata una sincera e forte amicizia tra i cittadini dei due paesi, un legame che si è protratto oltre il dolore del terremoto”.

*Gloria e Margherita*

## SAGGIO DEGLI ALLIEVI DAC



Serata tra note e simpatia per gli allievi della scuola di musica Dac e per i ragazzi della Duck Junior Band che **sabato 8 giugno** si sono esibiti nel tradizionale saggio di fine corso.

La scuola di musica Dac vuole essere un punto di riferimento per tutti coloro che desiderano avvicinarsi allo studio di uno strumento e alla musica d'insieme. Per informazioni sui prossimi corsi è possibile visitare il nostro sito [www.dacgiussanomusica.it](http://www.dacgiussanomusica.it) oppure telefonare a Laura 339/4858179 o a Francesca 338/1058752.

## “IL TROVATORE”

Grande successo per l’opera **“Il Trovatore”** che il **18 maggio** è stato messo in scena presso il Palatenda. “Non potevamo esimerci dal rappresentare una delle opere di Giuseppe Verdi del quale quest’anno ricorre il bicentenario dalla nascita” ha detto Laura Cesana, presidente della D.A.C. Giussano Musica che ha organizzato l’evento. Nonostante le condizioni metereologiche avverse, i cittadini hanno affollato il Palatenda per ascoltare l’Orchestra Sinfonica di Lecco, splendidamente diretta dal Maestro Savino Acquaviva e il Coro Lirico di Bergamo diretto dal Maestro Fabio Tartari. Il pubblico ha applaudito tutti i personaggi – Marco Tomasoni (messo), Luca Britter (vecchio zingaro), Emilio Aldi (Ruiz), Marisa Intravaia (Ines), Luca Gallo (Ferrando), Michele Govi (Conte di Luna) - in particolare la Leonora di Lorena Campari, il Manrico di Giorgio Casciarri e ha riservato un fragoroso applauso a Elena Serra nei panni di Azucena.

*S.C.*

# Bagno di folla per l'ormai tradizionale manifestazione UNA MISS SOTTO LE STELLE

**È** Rowena Banfi, 20 anni, studentessa di Lissone, la nuova “Miss Giussano sotto le stelle”. È stato questo l'esito della quinta edizione della manifestazione organizzata sabato 15 giugno nell'ormai tradizionale cornice di piazza San Giacomo. La kermesse, organizzata dall'associazione Giussano in centro con la collaborazione della Pro loco e il patrocinio dell'assessorato alle Politiche giovanili, ha avuto, complice il bel tempo, il consueto “bagno di folla” con centinaia e centinaia di persone ad assistere alla sfilata in passerella di 15 bellissime ragazze provenienti da tutta la Brianza.

Rowena Banfi, studentessa originaria del Brasile e col sogno nel cassetto di diventare un'interprete multilingue, ha ereditato la fascia di Noemi Ballabio, la vincitrice dello scorso anno, presente in giuria come madrina della manifestazione.

La serata, presentata da Clara Taormina e Superzero, ha visto poi l'assegnazione di altre cinque fasce: Miss Casual (Jessica Monopoli, 16 anni di Arcore), Miss Eleganza (Sara Marturano, 25 anni di Verano), Miss Estate (Larissa Caramida, 16 anni di Giussano), Miss Simpatia (Alessia Quitadamo, 17 anni di Desio) e Miss Fitness (Suprana Lombardo, 20 anni di Nova Milanese). “Siamo molto soddisfatti – osserva Luigi Costanzo di Giussano in centro - Miss Giussano sotto le stelle in questi anni è diventato un appuntamento sentito e atteso da giussanesi e non, raccogliendo un crescente consenso e presentandosi più come una festa di piazza per tutte le età che come una “gara” esclusiva di bellezza.

Il traguardo dei cinque anni rende obbligatori i ringraziamenti a quanti hanno sempre creduto nella buona riuscita di questo evento e si adoperano da mesi nella sua organizzazione. In questo senso la collaborazione con la Pro loco e il supporto, anche logistico, del Comune, è fondamentale. Così come è fondamentale che l'entusiasmo e la voglia di fare siano rimasti intatti dalla prima edizione, anzi, se possibile, siano aumentati.



Certo, c'è la consapevolezza di proporre un'iniziativa che, per quanto “leggera”, è apprezzata dalla gente che almeno una volta all'anno anima il centro storico della città”. La serata ha visto poi la se-

conda edizione di **Miss Mamma**. Ad aggiudicarsi la fascia, davanti ad altre otto bellissime mamme che hanno sfilato coi loro bambini, è stata **Roberta Bardelli**, 33enne di Giussano.

# Gli atleti del Circolo Tennis fanno incetta di vittorie CONQUISTE INTERNAZIONALI

**A**ttività sportiva in pieno fermento al **CT Giussano** e già ottimi sono i risultati ottenuti dai suoi atleti agonisti. Una particolare nota di merito va alle **squadre over 45, over 60 e D2**, che hanno conquistato l'accesso alla fase finale nazionale nelle rispettive categorie. **Alfredo Capra, Maurizio Lorenzini, Marco Mottadelli, Mario Pettinari** per la over 45; **Giovanni Fumagalli, Donato Cermenati, Claudio Colzani, Massimo Frettoli** per la over 60 e **Mario Pettinari, Carlo Andreoni, Stefano Trampolin, Fedeli Matteo, Vincenzo Ursino, Stefano Ghidelli e Cesare Pagani** per la D2, hanno messo in campo tutta la loro qualità di gioco ed esperienza per centrare questo importante obiettivo.

Soddisfazioni internazionali, inoltre per **Giovanni Fumagalli** che ha raggiunto le semifinali nel torneo di Rovinj (Croazia) ed ha vinto il torneo ITF seniors circuit over65, "Memorial Franco Zampori",

giocato al Malaspina sporting club di Milano. Non da meno ha voluto essere la giovane promessa **Stefano Trampolin** che si è aggiudicato il torneo di 4° categoria disputato a Cabiato. Ultima in ordine di tempo, ma di notevole valore morale, la vittoria della coppia **Alfredo Capra e Marco Mottadelli** nel torneo di doppio open "Memorial Enrico Nobili" svoltosi a Mariano Comense. Un bel modo per onorare la memoria di un amico troppo prematuramente scomparso.

In attesa di ospitare una tappa del circuito "**Master della Brianza**" e di avere nuovi risultati positivi da parte dei suoi agonisti, il circolo continua le sue attività sociali, in particolare il torneo di primavera "Franco Cappellini" giunto alla fase finale. Seguirà poi in luglio il Torneo "Il Ritorno", Associazione volontaria per l'assistenza alle famiglie dei postcomatosi e, in settembre, il girone finale nazionale under 12 maschile.



Sopra: Marco Mottadelli e Alfredo Capra vincitori del torneo "Memorial Enrico Nobili" svoltosi a Mariano Comense.

Sotto: Giovanni Fumagalli a destra, vincitore "Memorial Franco Zampori".

## GIOCHI E CULTURA A PAINA



Torna a settembre l'ormai tradizionale due giorni di "**Giochi e cultura**" a Paina. L'iniziativa, organizzata dal Centro Studi Naturalistici, si terrà **sabato 14 e domenica 15 settembre** presso il **Centro Generazioni** di Via IV Novembre 20 a Paina.

Il programma è fitto di appuntamenti. Si inizia **sabato 14 settembre** alle ore 15 con la visita guidata alla **mostra**

**permanente di minerali e fossili** e presentazione dei nuovi allestimenti tematici: meteoriti e calchi di rettili volanti fossili. Dalle ore 15,30 alle ore 18 ricerca di minerali e fossili in cassone con sabbia; alle 16,30 proiezione del documentario "Le grotte carsiche di Genga Frasassi (An)". Alle 21,15 conferenza del **prof. Francesco Demartin** dell'Università degli Studi di Milano "**Il collezionismo di minerali dalle origini ad oggi**" con proiezione di diapositive. **Domenica 15 settembre**, dalle 14 alle 18, avrà luogo la 12° edizione di "**Gare di ricerca dell'oro**", manifestazione per dilettanti "under 16" e "over 16" in programma per lo scorso 19 maggio e rimandata a causa del maltempo. Seguirà alle ore 18,15 la premiazione dei vincitori per entrambe le categorie. È prevista infine per le 15,30 la seconda visita guidata alla mostra permanente di minerali e fossili con uso del microscopio stereoscopico e alle 16,30 la proiezione del documentario "La pirite dell'isola d'Elba". Per informazioni visita il sito [www.comune.giussano.mb.it](http://www.comune.giussano.mb.it)



# Quinta edizione del torneo della Fondazione Borgonovo

## LE EMOZIONI DEL CALCIO GIOVANILE

Sabato 1 e domenica 2 giugno 2013, sui campi del Centro Sportivo Comunale di Giussano si è svolta la quinta edizione del **Torneo Fondazione Stefano Borgonovo Onlus** al quale hanno partecipato le squadre giovanili di Juventus, Milan, Inter, Atalanta, Fiorentina, Sampdoria, Brescia, Empoli, Spezia, Albinoleffe e Vis Nova.

Sono state due giornate di gare emozionanti durante le quali gli atleti e il pubblico hanno potuto vivere questo momento sportivo con grande partecipazione, essendo particolarmente alto il livello della competizione calcistica. L'evento è stato patrocinato dalle più autorevoli Associazioni di calcio che condividono l'idea di Stefano Borgonovo di promuovere tra i giovani la pratica dello "sport più bello del mondo", come Stefano amava definire il calcio, con il rispetto dei valori sani e aggregativi dello sport giocato.

L'essere giunti alla quinta edizione rappresenta la prova di una valida capacità organizzativa, che pone al primo posto l'attenzione verso il ragazzo, la sua crescita e le sue capacità di uomo, prima ancora che di calciatore. In questo senso la quinta edizione è stata anche una testimonianza significativa di come la Fondazione Stefano Borgonovo Onlus promuova la pratica sportiva tra i giovani calciatori e allo stesso tempo diffonda un messaggio positivo di condivisione dei suoi obiettivi: sensibilizzare l'opinione pubblica e sostenere la ricerca per la Sclerosi Laterale Amiotrofica, una malattia neurologica degenerativa progressiva ancora oggi incurabile.

Y.G.



### La classifica del Torneo Fondazione Stefano Borgonovo Onlus

#### ESORDIENTI 2001

- 1° MILAN
- 2° ATALANTA
- 3° VIS NOVA
- 4° JUVENTUS
- 5° FIORENTINA
- 6° BRESCIA
- 7° EMPOLI
- 8° SAMPDORIA

#### PULCINI 2002

- 1° JUVENTUS
- 2° INTER
- 3° BRESCIA
- 4° ATALANTA
- 5° VIS NOVA
- 6° SPEZIA

#### PULCINI 2003

- 1° INTER
- 2° MILAN
- 3° ATALANTA
- 4° JUVENTUS
- 5° VIS NOVA
- 6° ALBINOLEFFE

# La migliore annata dalla nascita della squadra IL BASKET TEAM HA FATTO CANESTRO

Partiamo dalla Squadra che ha disputato il Campionato di **Serie B** arrivando ai playoff per salire nel Campionato Nazionale di A3. Qui però, a conclusione di un fantastico percorso, Giussano ha dovuto affrontare la corazzata Lussana Bergamo che ha vinto tutte e 3 le partite, battendo anche Mariano ed Usmate. Per le atlete Giussanesi, neo promosse dalla serie C, è stata comunque una gran bella soddisfazione. La squadra di **serie C** ha invece concluso la stagione 2012-13 con un bottino di 11 gare vinte e 13 perse, classificandosi al 7° posto. Le ragazze di Robbiano hanno effettuato un campionato tra alti e bassi, vincendo sul difficile campo di Lonato per poi perdere malamente contro Vimercate, Monza ed Assisi Milano. Il risultato è da considerare però più che soddisfacente anche per questa neo promossa.

Brave anche le giovani delle varie squadre Under del Basket Team Giussano-Robbiano, sponsorizzate e sostenute dalla BLM S.p.A. di Cantù, tutte ben piazzate nei vari campionati di categoria.

Le **Under 17**, guidate da coach Riccardo Galasso, hanno ottenuto un più che onorevole 4° posto, sfiorando quindi l'accesso ai playoff per le Finali Regionali. Peccato per il grave infortunio occorso ad Elisa Panzeri, che ha compromesso quasi tutta la sua stagione sportiva, riflettendosi anche sul rendimento generale della squadra. Non ci si aspettava invece una così bella stagione dalle giovani **Under 15**. Il lavoro di preparazione svolto dal coach Riccardo Galasso ha consentito alle ragazze di giocarsi la Finale Regionale di Origgio che ha regalato un 4° posto ricco della soddisfazione di essere la quarta forza del basket Under 15 in Lombardia. Passiamo ora all'**Under 14**, la squadra più attesa, che non si è smentita arrivando anch'essa alle Finali Regionali disputate a Voghera. Purtroppo una serie di contrattempi e di eventi sfortunati non ha lasciato spazio che per il 4° posto. La prossima stagione la squadra sarà ammessa di diritto al Campionato Elite, composto da tutte le 14 squadre Lombarde più forti. Ultime solo per età anagrafica, le **Under 13**, le "piccoline" che chiudono

*Under 13, 3° posto in finale*



*Under 15, imbattuta*



sul podio al 3° posto le Finali Regionali disputatesi a Nibionno. Allenate dai coach Colombo e Tagliabue, le ragazze hanno coronato un'annata che le ha viste protagoniste della stagione con 16 vittorie su 16 partite. La finale disputata con Comets Milano, Vittuone e SanGa Milano, le migliori 4 squadre della Lombardia, è stata a dir poco rocambolesca. Le ragazze hanno vinto la prima partita di 1 punto, persa la seconda di 1 punto e ceduto solo negli ultimi minuti di gioco dell'ultima giornata, anche per la stanchezza accumulata in 3 giorni intensi di incontri. Va benissimo così; è stata una bellissima esperienza, tutta da vivere.

Concludendo, va ricordata la bellissima soddisfazione data dalla convocazione in Nazionale Under 14 a Roma della nostra giocatrice classe 99 Eleonora Sartor, che sarà certamente, negli anni a venire, un importante tassello per le squadre giovanili e poi per la prima squadra.

Non dimentichiamo poi Giulia Bartesaghi e Anna Zorloni, classe 2000, chiamate nella selezione di Azzurrina.

Questo il quadro più che positivo dell'attività appena conclusa, c'è sicuramente ancora margine di miglioramento. Lavoreremo tenacemente tutti insieme per questo!

*Basket Team Giussano - Robbiano*

# Dopo 15 anni torna a Giussano il titolo nazionale LE CAMPIONESSE DELL'ARDOR VOLLEY

**P**artite come Campionesse Regionali, le ragazze dell'Ardor Volley Giussano sono ritornate **Campionesse Nazionali** categoria U13 Pgs.

Questa la rosa vincente: Brenna Martina, Faggianato Irene, Ratti Sonia, Maglia Alessia, Tagliabue Beatrice (di Mariano Comense), Mallimaci Claudia, Vergani Giulia, Colzani Alice, Gerosa Camilla (di Giussano).

Allenatori: Pennati Diego, Briaschi Patrizia, Frigerio Silvano, Cazzaniga Matteo.

Tre giorni intensi che ci hanno visto vittoriosi in tutte le gare disputate. Le ragazze hanno lavorato tutta la stagione in diversi campionati, U13 Pgs e U14 Federale, si sono allenate regolarmente 3/4 volte a settimana senza mai tralasciare lo studio, organizzandosi tra i compiti e gli allenamenti; per questo siamo molto soddisfatti della loro crescita tecnica e del costante impegno che hanno affrontato. Alle finali Regionali a Milano abbiamo vinto contro la Bracco Propatria e ci siamo aggiudicati il Titolo di Campioni Regionali Lombardia, andando a

rappresentare la nostra regione ad Alasio. Siamo arrivati alla Don Bosco Cup 2013 carichi ed entusiasti e abbiamo giocato al meglio cercando di sbagliare

il meno possibile; nella finale le ragazze hanno giocato davvero molto bene volendo la vittoria ed ottenendola meritatamente.



## Un torneo per ricordare un grande calciatore

**A** Giugno, presso il Centro Sportivo "Caduti di Superga", si è svolto il **1° Torneo Giussano Calcio "Memorial Ettore Frigerio"**.

Otto le squadre partecipanti: ASD Giussano Calcio (organizzatrice dell'evento), San Michele Cantù B, Industriali, Assosport 1, Assosport 2, Il Fabbro di Purita, Paina e Pro Lario. In palio una coppa per i primi tre qualificati, più un riconoscimento per il miglior marcatore e per il miglior portiere. Il torneo è stato dedicato a **Ettore Frigerio**, scomparso improvvisamente un anno fa. Per molti ragazzi, cresciuti al grido di "Vai col piattone!", è stato un maestro di sport e un simbolo di quel calcio che oggi in tanti rimpiangono. Al termine del torneo è stato consegnato un riconoscimento alla famiglia, un piccolo gesto per ricordare un grande calcia-

tore e una grande persona. La finale si è tenuta sabato 22 giugno. Con questa manifestazione si è chiusa la stagione calcistica del Giussano Calcio. Ottimi i risultati del primo anno: campionato CSI open 11, girone di Como, chiuso al quarto posto sfiorando la promozione nella massima serie della categoria per soli due punti. Protagonisti anche nella beneficenza con l'iniziativa "Un Gol per la solidarietà", che ha esportato in un altro paese, l'Albania, la nostra mentalità sportiva e solidale. La dirigenza ringrazia tutte le attività che con il loro contributo hanno permesso la nascita di questa splendida avventura. Un particolare ringraziamento anche verso i ragazzi che ci hanno seguito durante tutto il campionato rendendo speciale la nostra stagione.

*Samuele Ghiozzi*

*Ettore Frigerio*



## ORARIO DI RICEVIMENTO DEGLI AMMINISTRATORI

### Gian Paolo Riva, Sindaco

Riceve il mercoledì dalle ore 17.30 alle ore 19.30 previo appuntamento  
Ufficio di Segreteria del Sindaco (tel. 0362/358261)

### Angelo Molteni, Presidente del Consiglio comunale

Riceve su appuntamento  
Ufficio segreteria (tel. 0362/358262)

### Marco Citterio, Vicesindaco, Ass. Cultura,

Politiche giovanili, Demografia e Personale  
Riceve il mercoledì dalle ore 10.00 alle ore 12.00 previo appuntamento  
Ufficio Cultura (tel. 0362/358264)

### Umberto Ballabio, Ass. Servizi Sociali e Politiche Abitative

Riceve il giovedì dalle ore 9.30 alle ore 10.30 previo appuntamento  
Ufficio Servizi Sociali (tel. 0362/358257)

### Ugo Bertoli, Ass. Polizia Locale, Sicurezza, Protezione Civile, Trasporti

Riceve il lunedì dalle ore 14.00 alle ore 15.00 e il mercoledì dalle ore 9.30 alle ore 10.30 previo appuntamento  
Ufficio di Polizia Locale (tel. 0362/358209)

### Pasquale Longobardi, Ass. Scuola, Sport, Commercio e Attività produttive

Riceve il lunedì dalle ore 15.30 alle ore 16.30, previo appuntamento da concordare con l'Ufficio Scuola e Sport (tel. 0362/358225) e con l'Uff. Commercio ed Attività Produttive (tel. 0362/358233 e 0362/358232)

### Ettore Trezzi, Ass. Urbanistica, Edilizia Privata, Edilizia Pubblica

Riceve il mercoledì dalle ore 17.30 alle ore 19.30 previo appuntamento  
Ufficio Tecnico (tel. 0362/358243)

### Enrico Viganò, Ass. Bilancio, Politiche Tributarie, Aziende/Società partecipate

Riceve il lunedì dalle ore 17.30 alle ore 19.00 e il sabato dalle ore 9.00 alle ore 11.00 previo appuntamento  
Ufficio Ragioneria (tel. 0362/358234)

### Vincenzo Zorloni, Ass. Ambiente, Patrimonio, Demanio, Lavori Pubblici, Energie Rinnovabili, Informatica e Statistica

Riceve il lunedì dalle ore 17.30 alle ore 19.00 e il giovedì dalle ore 17.00 alle ore 19.00 previo appuntamento  
Ufficio Ambiente (tel. 0362/358241)

## INFORMAZIONI TELEFONICHE

Carabinieri	tel. 112
Soccorso pubblico di emergenza	tel. 113
Vigili del Fuoco	tel. 115
Guardia di Finanza	tel. 117
Emergenza sanitaria	tel. 118
Guardia medica	tel. 840500092
Medicina veterinaria	tel. 0362.304875

Servizio affissioni	tel. 0362.358266
Servizio Ambiente	tel. 0362.358241
Servizio Nettezza Urbana/Piattaforma	tel. 800326692
ENEL Segnalazione guasti	tel. 803500
GELSIA pronto intervento gas metano	tel. 800552277
BRIANZACQUE pronto intervento	tel. 800104191
Ospedale Giussano	tel. 0362.4851
Ospedale Mariano C.se	tel. 031.755111
Ospedale Desio	tel. 0362.3831

Asl Monza e Brianza	
Sportello Amministrativo Giussano	tel. 0362.851745
Consultorio ginecologico-familiare	tel. 0362.852036
Consultorio familiare psico-sociale	tel. 0362.332173
Ufficio Igiene e Prevenzione	tel. 0362.483524
Fondazione Residenza Amica	tel. 0362.354336
Ufficio Postale Giussano	tel. 0362.353932
Ufficio Postale Birone	tel. 0362.310669
Ufficio Postale Paina	tel. 0362.310006

## TURNI FARMACIE

LUGLIO	14	Domenica	Comunale 3	Seregno
	15	Lunedì	Gilardelli	Seregno
	16	Martedì	S. Benedetto	Seregno
	17	Mercoledì	Bizzozzero	Seregno
	18	Giovedì	Comunale 1	Seregno
	19	Venerdì	Beretta	Seregno
	20	Sabato	Valtorta	Giussano
	21	Domenica	Comunale	Birone
	22	Lunedì	Masera	Seregno
	23	Martedì	Taborelli	Paina
	24	Mercoledì	Comunale 2	Seregno
	25	Giovedì	Taborelli	Paina
	26	Venerdì	Comunale 3	Seregno
	27	Sabato	Re	Seregno
	28	Domenica	Santagostino	Seregno
	29	Lunedì	Pozzoli	Robbiano
	30	Martedì	Comunale	Birone
	31	Mercoledì	Bizzozzero	Seregno

AGOSTO	1	Giovedì	Masera	Seregno
	2	Venerdì	Beretta	Seregno
	3	Sabato	Comunale 3	Seregno
	4	Domenica	Taborelli	Paina
	5	Lunedì	Pozzoli	Robbiano
	6	Martedì	Comunale 2	Seregno
	7	Mercoledì	Re	Seregno
	8	Giovedì	Santagostino	Seregno
	9	Venerdì	Beretta	Seregno
	10	Sabato	S. Benedetto	Seregno
	11	Domenica	Gilardelli	Seregno
	12	Lunedì	Comunale 1	Seregno
	13	Martedì	Taborelli	Paina
	14	Mercoledì	Valtorta	Giussano
	15	Giovedì	Pozzoli	Robbiano
	16	Venerdì	Re	Seregno
	17	Sabato	Gilardelli	Seregno
	18	Domenica	Masera	Seregno
	19	Lunedì	S. Benedetto	Seregno
	20	Martedì	Comunale 1	Seregno
	21	Mercoledì	Pozzoli	Robbiano
	22	Giovedì	Masera	Seregno
	23	Venerdì	Gilardelli	Seregno
	24	Sabato	Re	Seregno
	25	Domenica	Valtorta	Giussano
	26	Lunedì	Corti	Giussano
	27	Martedì	Comunale 2	Seregno
	28	Mercoledì	Comunale	Birone
	29	Giovedì	S. Benedetto	Seregno
	30	Venerdì	Corti	Giussano
	31	Sabato	Masera	Seregno

## ORARI ESTIVI UFFICI POSTALI

**Poste Italiane** informa che nel periodo estivo gli uffici postali del Comune di Giussano osserveranno i seguenti orari:

U.P. Giussano, Via De Gasperi 15: dal 5 al 31 agosto aperto al pubblico dal lunedì al venerdì dalle ore 8.20 alle ore 13.35; il sabato dalle ore 8.20 alle ore 12.35

U.P. Giussano 1, Via Catalani 36 - chiuso al pubblico: dall'11 al 17 luglio - dal 25 al 31 luglio - dall'8 al 10 agosto - dal 13 al 14 agosto - dal 22 al 28 agosto

U.P. Paina, Via E. Toti 7 - chiuso al pubblico: dal 18 al 24 luglio - dal 5 al 7 agosto - dal 16 al 21 agosto - dal 29 al 31 agosto

## TURNI CARBURANTE

	A	B	C	D	E	F	G	H
LUGLIO	14	21	28					7
AGOSTO				4	11	15		25

CHIUSURE ESTIVE	
A) ESSO, Via Nuova Valassina 4	Turno A: dal 28 luglio all'11 agosto 2013
B) Q8, Via Viganò 4	Turno B: dal 4 agosto al 18 agosto 2013
C) TOTALERG, Via IV Novembre 1	Turno C: dal 12 agosto al 26 agosto 2013
D) TAMOIL, Viale Lario 10	Turno D: dal 12 agosto al 26 agosto 2013
E) TOTALERG, Via Prealpi, ang. Via Gibina	Turno E: dal 19 agosto al 2 settembre 2013
F) ENI, Via Milano 4	Turno F: dal 28 luglio all'11 agosto 2013
H) ESSO, Via IV Novembre 160	Turno H: dal 4 agosto al 18 agosto



**CITTÀ DI  
GIUSSANO**  
Assessorato alla Cultura  
e alle Politiche Giovanili

# CINEMA ESTATE 2013

**L'Assessorato alla Cultura organizza**

**la rassegna cinematografica all'aperto nel**

**parco di Villa Sartirana a Giussano in via Carroccio, 2**

**In caso di pioggia i film saranno proiettati al Palatenda di P.zza Repubblica**

**Mercoledì 03 luglio**

## **IL PRINCIPE ABUSIVO**

Regia di Alessandro Siani  
Con S. Felberbaum, C. De Sica, A. Siani

**Venerdì 05 luglio**

## **I CROODS**

Regia di Chris Sanders e Kirk De Micco  
*Film d'animazione*

**Mercoledì 10 luglio**

## **LA MIGLIORE OFFERTA**

Regia di Giuseppe Tornatore  
Con Geoffrey Rush, Sylvia Hoeks, Donald Sutherland

**Venerdì 12 luglio**

## **VIAGGIO SOLA**

Regia di Maria Sole Tognazzi  
Con Margherita Buy, Stefano Accorsi, Fabrizia Sacchi

**Mercoledì 17 luglio**

## **VIVA LA LIBERTÀ'**

Regia di Roberto Andò  
Con T. Servillo, V. Mastandrea, V. Bruni Tedeschi

**Venerdì 19 luglio**

## **EPIC - IL MONDO SEGRETO**

Regia di Chris Wedge  
*Film d'animazione*

**Mercoledì 24 luglio**

## **LA GRANDE BELLEZZA**

Regia di Paolo Sorrentino  
Con Toni Servillo, Carlo Verdone, Sabrina Ferilli

**Venerdì 26 luglio**

## **IL LATO POSITIVO**

Regia di David O. Russell  
Con Jennifer Lawrence, Bradley Cooper, Robert De Niro

**Mercoledì 31 luglio**

## **LINCOLN**

Regia di Steven Spielberg  
Con Daniel Day-Lewis, Sally Field

**Venerdì 02 agosto**

## **FAST & FURIOUS 6**

Regia di Justin Lin  
Con Vin Diesel, Paul Walker, Dwayne Johnson

**INIZIO PROIEZIONI ORE 21:30—INGRESSO UNICO € 4,50**

**Info: Comune di Giussano—Ufficio Cultura—tel. 0362 358 250/264—cultura@comune.giussano.mb.it**

Con il contributo di:



# SUPERETTE TAGLIABUE

**Da sempre e con passione vi offriamo:  
Prodotti di qualità con un occhio alla convenienza  
per la spesa di tutti i giorni**

**Gastronomia con cucina tipica brianzola,  
romagnola e specialità italiane**

**Consegna a domicilio in giornata a soli 3 €**

**Ritiro Buoni Pasto  
cartacei ed elettronici\***

**\*(Solo Ticket Restaurant, City Time,  
Sodexo Pass Lunch, Postepay Lunch)**



**ORARIO:**

**Dal Lunedì al Sabato dalle 8.00 alle 13.00  
e dalle 15.30 alle 19.30.**

**Chiuso la Domenica e il Lunedì pomeriggio**

Via Cavera 9, 20833 Giussano (MB)  
Tel. 0362 332190 - Fax 0362 352903  
Email [superettettagliabue@live.it](mailto:superettettagliabue@live.it)